



# La Voz de Navarra

CASA SAN JULIAN  
Doña Blanca de Navarra 17  
LOS MEJORES TEJIDOS  
LOS MEJORES PRECIOS

PAMPLONA, JUEVES 18 DE JUNIO DE 1936.

DIARIO INDEPENDIENTE

AÑO XIV.—NUM. 4.064.—APARTADO 29.—TELEFONO 1797

## LEYES DE NUESTRAS CORTES

### Cómo se vigilaba la enseñanza en el Reino

Las Cortes de Navarra, considerada como base fundamental de la prosperidad de los Estados y el cimiento de las virtudes del hombre en sociedad, la primera educación de la niñez sembrando en sus tierras corazonas la apreciable semilla de la Religión, del honor y del amor a la Patria, y ocupando siempre sus primeras atenciones; y a su impulso dictaron saludables providencias contenidas en leyes, mejoras y adiciones, dirigidas a promover la mejor instrucción de los niños de ambos sexos y su concurrencia efectiva a las Escuelas. Pero una lastimosa experiencia nos enseña, decían en el preámbulo de la ley XXII aprobada en Pamplona en diciembre de 1828, que han sido estériles, y por desgracia infructuosos tamaños desvelos, no solo por la ineficacia de los mismos que más se interesan en el fomento de la enseñanza, sino también por alguna comisión de parte de los Justicias y Superintendentes de las Escuelas; descuidados que a la verdad debe producir en lo futuro las más funestas resultas en los jóvenes que no recibieron en su infancia los principios de una crianza moral y política, de que dependió la gran obra de la felicidad del estado social; y penetrados de la urgente necesidad de su remedio, de dar todo vigor a las Leyes anteriores, y nuevo impulso a ese establecimiento, juzgaron indispensable la concesión de lo contenido en los capítulos siguientes:

- 1.º Primeramente que en esta capital se establezca una junta superior de educación de ambos sexos, cuyo Presidente será uno de los Diputados del Reino, y en tiempo de Cortes un Vocal de los tres Estados, componiéndose de los demás sujetos que al Reino o la Diputación nombraren; cuyas atribuciones serán las de formar un reglamento uniforme para la dirección metódica de las Escuelas de primeras letras de Navarra, forma y modo del examen de los Maestros, circunstancias de que deben estar adornados los que se dedican a tan honroso y delicado ejercicio; y finalmente de todo cuanto conduzca y tenga relación con la enseñanza y educación pública.
- 2.º Que en los demás pueblos del Reino hayan de erigirse unas juntas subalternas de educación de niñas y niños de la niñez en lugar de los Superintendentes y padres de huérfanos, cuyos empleos quedan suprimidos, y en ellos residirá toda la autoridad y facultades necesarias para obrar por sí, y con absoluta independencia en lo perteneciente a las providencias que por las leyes les estaban concedidas a los que ejercían dichos empleos.
- 3.º Que dichas juntas hayan de correr con la dirección y cuidado de las escuelas, compartiéndolos por alternativa entre sus individuos, cuando lo juzgaren conveniente, o en la forma que mejor les parezca; pero de suerte que no se defraquen las sanas intenciones de la Ley, procurando el desempeñarlas con aquella emulación y celo que debe inspirarles su propio honor, y el verse constituidos en la obligación que le impone su ministerio.
- 4.º Que en los pueblos que no excedan de 150 vecinos haya de componerse esta junta del Alcalde o algún Regidor en calidad de Presidente de ella, del Fárroco u otro Eclesiástico, y de un vecino de probidad; y en los de superior vecindario, se compondrá de mayor número de vocales, sin que exceda de cinco, haciéndose las elecciones por los Ayuntamientos en donde no hubiera otra costumbre, echan-do mano de aquellas personas que se consideren más apropiadas para el desempeño de tan nobles y piadosos encargos.
- 5.º Que las referidas juntas subalternas deberán estar subordinadas a la superior en este importante asunto de educación, representándola con la debida atención cualquiera justo reparo que advirtiesen en las providencias que dictase, para que en vista de su exposición determine lo que tuviere por más conveniente.
- 6.º Que los pueblos y sus Ayuntamientos, de acuerdo con las juntas particulares, y consultándolo con la superior, fijen y aumenten a los Maestros sus salarios, hasta aquella cantidad que les proporcione una suficiencia y aun cómoda sustentación, que le punga a cubierto de la necesidad, echando mano de las propias rentas de los mismos pueblos, arbitrios vecinales o de otros recursos que les parezca, y en su defecto podrán hacer alguna agregación de las Primicias, si estas lo permitiesen, o de otros establecimientos piadosos, hermandades o Cofradías, habilitándose en toda clase de fondos con el permiso de la correspondiente superioridad en los pueblos en que fuese necesario el obrar, entregándoles cobradas por los Justicias sus dotaciones.
- 7.º Que en los pueblos en que por razón de su corto vecindario contemple la Junta Superior que no puede haber otra subalterna, se nombren uno o dos sujetos que corran con el cuidado de la Escuela, y siendo el nombrado, o alguno de ellos, persona eclesiástica, se valga en todo lo coactivo de la Justicia ordinaria.
- 8.º Que en donde hubiera costumbre de que los niños contribuyen a los Maestros y Maestras con alguna cantidad en dinero o frutos, sea de la obligación de los Ayuntamientos tomar a su cargo la cobranza, siempre que por los Maestros o Maestras sea la presente razón de los morosos en la paga, por todo el mes de Septiembre de cada año.
- 9.º Que todos los Maestros examinados que estén asalariados, y en actual ejercicio de su profesión, sean exentos de todos los cargos concejiles, a excepción de las pensiones de Médicos, Cirujanos y demás sirvientes de los Pueblos.
- 10.º Que en defecto de edificios públicos cómodos y saludables para las escuelas, proporcionen los Ayuntamientos de acuerdo con las Juntas las casas que tengan la necesaria comodidad, y que no se hallen aigladadas.

### Solidaridad de Trabajadores Vascos

Convocatoria

For la presente se convoca a todos los afiliados que pertenezcan al ramo de Industrias Químicas, a una reunión que tendrá lugar en nuestro domicilio social, Iturralde y Sui, 7, segundo izquierda, el día 18 del corriente a las ocho de la tarde.

### Iruña'ko Euzko Abesbatza

Atendiendo la invitación recibida de los patriotas de Agoitze, se trasladará esta masa coral a dicha villa para colaborar en los actos que se celebran ese día y que van anunciados en otra parte de este periódico.

### Visado por la censura

## Caja de Ahorros de Navarra

CON LA GARANTIA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXCELENTISIMA DIPUTACION

Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

Libreta ordinaria a la vista...	250 %
Imposiciones anuales...	350 %
Imposiciones semestrales...	300 %
Cuentas corrientes a la vista...	125 %

SEGUROS SOCIALES.—PENSIÓN A LOS 65, 60 O 55 AÑOS A CAPITAL CEDIDO Y A CAPITAL RESERVADO.—RENTAS INMEDIATAS.—CAPITALES HERENCIA.—DOTES INFANTILES.—SEGURO DE MATERNIDAD.—SEGURO DE ACCIDENTES.—SEGURO DE ENFERMEDADES.—SEGURO DE VIDA.—SEGURO DE INCAPACIDAD.—SEGURO DE VEJEZ.—BONIFICACIONES A LA VEJEZ.—PENSIÓN DE VEJEZ.

OFICINAS CENTRALES

En su nuevo domicilio de la Avenida de Carlos III.—Nuevo Ensanche

SUCURSALES: Alsasua, Asteasu, Atalaya, Arribe, Caparros, Canastillo, Cascante, Corella, Echarri, Estella, Iruñea, Isaba, Leizaola, Leizaola, Logroño, Los Arce, Marcella, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, Villava y Vera de Bidasoa.

## Información del Extranjero

### El Gobierno inglés se ha decidido por unanimidad por el levantamiento de las sanciones. Relacionado con este extremo, Eden hará hoy una declaración en los Comunes

### Los "Cruces de Fuego", según comunicación de su Jefe, pasarán a ser políticos.

#### LA NO CONTINUACION DE LAS SANCIONES

Londres.—El principal tema en los círculos políticos londinenses es la política a seguir por la Gran Bretaña en la próxima reunión de Ginebra. El Gabinete deliberó esta mañana ampliamente sobre el tema y se llegó a un principio a un acuerdo sobre la no continuación de las sanciones si así se acuerda en Ginebra.

#### LOS "CRUCES DE FUEGO" PASAN A SER POLITICOS

París.—El jefe de los "Cruces de Fuego", coronel Laroque, ha dado a la Prensa un manifiesto en el que dice entre otras cosas que su movimiento se ha abstenido hasta el momento porque de toda actividad política, pero dado que la unidad de Francia está en peligro, su acción se convierte automáticamente en un movimiento político. Francia, continúa diciendo el manifiesto, tiene necesidad de una política de renovación y de saneamiento. Desde hoy—termina—el movimiento de los "Cruces de Fuego", que hasta ahora fué un movimiento de objetivos sociales, pasa a ser un movimiento político.

#### BLUM Y CARDENAS

París.—El jefe del Gobierno señor Blum ha recibido esta mañana al embajador de España en Francia, señor Cardenas.

#### MANTOBRAS DE LA FLOTA ALEMANA

Estocolmo.—La prensa sueca señala la importancia de las maniobras navales que pueden observarse desde las costas sur y sureste de Suecia. Desde Yeta se han observado, una gran unidad de guerra, doce destructores y gran número de barcos a motor. Y desde Falster se han divisado cuatro cruceros, doce submarinos y quince destructores. Ante la isla de Málmoe se han visto los cruceros "Koenig",

#### "Leipzig" y "Nuremberg", doce submarinos, 15 destructores y tres "Koenig"

portaminas. Los mismos cruceros han sido vistos desde Helsingborg acompañados de 20 destructores y buques cisternas. Los pecadores de la región dicen haber observado las evoluciones de submarinos.

#### HOY, DECLARACION DE EDEN

Londres.—Como estaba anunciado, el Gobierno se ha reunido esta mañana en Consejo de Gabinete. Durante el Consejo se ha examinado la cuestión de las sanciones y el contenido de la declaración que el señor Eden hará mañana en la sesión de la Cámara de los Comunes.

#### FRENTE POPULAR EN CHILE

Santiago de Chile.—Con el nombre de Frente Popular las fuerzas de la oposición, después de haber andado dispersas durante los tres años y medio de mandato del Gobierno del Presidente Alessandri, se han agrupado en alianzas de partidos y se proponen actuar conjuntamente en finalidades políticas y electorales pues se proponen obtener el Poder en las próximas elecciones de 1937.

## DEL MOMENTO

### LA BIBLIOTECA NAVARRA

Celebramos, como se merece, esta buena noticia que nos ha anticipado anteayer nuestro docto amigo José María de Huarte, en su interesante conferencia del Ateneo. Se va a abrir al público la Biblioteca de Navarra. La referencia es de que va a tener "fácil y cómodo" acceso. Sepamos que estas palabras quieren decir que está previsto ya que la Biblioteca funcione para el público a horas "populares". Es lo que importa reclamar del régimen que va a establecerse porque lo demás hay que suponer restituido, dada la competencia de sus organizadores.

Que sean, pues "populares" las horas. Hora popular no es la actual de despacho de las oficinas de la Diputación. Una larga experiencia ha podido demostrar que no es posible "universalizar" una biblioteca manteniendo ese horario. Hora popular es aquella en que la mayoría de las gentes tienen holganza. Nosotros nos atravesamos a señalar las que van de 5 a 12 de la noche y, si éstas verdaderamente no pudieran ser, elijáse de todas formas de entre ellas. Posiblemente envolverá ello un nuevo gasto pero no es verdad que vale la pena de pecharlo habida cuenta de la gran finalidad a que se destina?

Si exceptuamos las particulares de casinos y centros, siempre exigidas y limitadas, además de restringidas a pocas personas, podemos decir que en Pamplona no hay bibliotecas. La de la Diputación, abierta ciertamente al público, lo está a horas prácticamente inabordable.

### LA VIOLENCIA, LEY...

Confesión preciosa de Calvo Sotelo en su intervención parlamentaria de anteaer es la de que la perturbación y el desorden, a derechos y a izquierda, son crónicos en España desde hace unos cuantos años.

No sabemos a cuánto tiempo extenderá el diputado monárquico este concepto de "unos cuantos años" pero para ser lógicos, hay que incluir los de la dictadura, cuyo régimen fué el de la violencia republicana ni ninguna clase de violencia por sería ridículo que puestos a descontar violencias, nos calláramos las de la dictadura, como hace Calvo Sotelo, que son precisamente las que han traído las de ahora. No es un secreto para nadie que la República triunfante fué incubada en las torpezas y en las violencias de la dictadura. Esto en España lo saben hasta las piedras y el que quiera documentarse, le basta con recorrer el proceso de ambas.

Pero también sería cándido desconocer que la dictadura tuvo una génesis explicable en el desorden anterior de la vida española. El régimen "liberal" que le precedió era liberal tan sólo de nombre. El achaque de Calvo Sotelo de que, desde la República a aquí, apenas si se ha convivido dos meses a plena legalidad constitucional, pudiera extenderse a muchos años antes. La suspensión de las garantías constitucionales y la declaración de estados anormales constituyen un caso típicamente español y no dudamos en sentenciar que es España el país que ha batido en el mundo moderno el récord de la anomalía constitucional.

## A PROPOSITO DE UNOS CARGOS

### Quienes son los verdaderos timadores de Navarra

Ayer, y con la mayor insolencia por cierto, se ha escrito en "Diario de Navarra" lo siguiente: "Y esa gente absurda y cínica y falsaria (se refiere a los estatutistas) que ha timado al país en años y años, con gestos de trampa y cartón, porque son incapaces de un gesto, esta gente tendrá su merecido cuando llegue la hora—que llegará—del reparto de puntapiés que será necesario. Y suficiente".

Y un poco más arriba se ha hablado de que los estatutistas quieren timar a la República, al Gobierno, a las izquierdas, y a todo quisque, decimos nosotros interpretando el pensamiento del insolente y accediendo además largamente a su rabietta ofensiva.

Pues bien, recordamos, cabalmente que en plan de timadores y defraudadores de la confianza pública, al lado de E. E. y sus comparsas, somos los estatutistas unos pobres diablos. Tima la confianza quien promete cosas, puede hacerlas y no las hace. Esto está mal pero no está mejor el tener memoria de sus propios actos porque la amnesia generalmente conduce al ridículo, mucho más cuando se tiene el tejado tan de vidrio como E. E.

TERAMENTE ESTA NUESTRA RESPONSABILIDAD QUE NOS OBLIGA A NO ESTEAR AL SOCAIRE DE LA VOTACION DE AYER..... Y basta por hoy, porque tenemos para un rato largo nada más que con este número del 21 de Junio de hace la friolera ¡CUATRO AÑOS! en que comenzó la siesta en comandita de E. E. y restantes durmientes.

Siesta que supone el más escandaloso de los timos que se han dado en esta tierra de Navarra en donde el paso de timadores ha sido singularmente señalado sobre todo en estos 30 años de "Diario". Como que el resabio que actualmente exhiben las gentes no es otra cosa que la reacción natural a tanto ladino como por aquí ha desfollado, dando pegos.

Quedamos, pues, en que "al respecto" hace la friolera de CUATRO AÑOS que E. E. y "Diario" empezaron a sentirse con una responsabilidad que les sigue haciendo cosquillas todavía. Había que decir y no se ha dicho, había que resolver un problema que sigue irresuelto, había que liquidar una cuestión a la que todavía no se le ha metido mano. Y había que "no estar" y se sigue en un sueño tan beatífico que el de San Virilia va a quedar "handicapado".

## Sesión Municipal

### El Ayuntamiento aprueba la Ordenanza extraordinaria de exacciones para atender al subsidio por paro obrero

De siete a ocho de la tarde de ayer estuvo reunido el Excmo. Ayuntamiento en sesión ordinaria.

#### UN BARCO NAUFRAGADO

Nassau (Islas Bahamas).—Han sido hallados los cadáveres de tres hombres blancos cerca de un barco naufragado, que se cree sea el pesquero de la matrícula de Grimsby (Inglaterra) "Girl Pat", que desapareció después de desembarcar un tripulante en el puerto de Dakar. Los tres cadáveres han sido enterrados.

daba, Beriain, Arilla y Arraiza (P. J.) Este llegó poco antes de terminar la sesión pública.

#### EL ABOGADO

D. Joaquín Beunza Redín

Pone en conocimiento de sus clientes y amigos, que ha trasladado su despacho a la Avenida de San Ignacio número 16, piso segundo izquierda, teléfono 1719.

De la Comisión de Fomento

—Informando favorablemente instancia del señor Consejero Delegado de la S. A. "El Irati" solicitando autorización para construir una cascata de transformación de energía en el barrio de la Magdalena. Aprobado.

—Informe proponiendo se consiguiera (Continúa en tercera página)



EN LA SANTA IGLESIA CATEDRAL
Del 18 al 26 de los corrientes, a las siete y media de la tarde, novena al Sagrado Corazón de Jesús, organizada por el Apostolado de la Oración...

Los sermones del novenario están a cargo del eminente orador sagrado doctor don José Vera.
También se hará la novena en la Iglesia de Jesús y María en las misas de seis y media y ocho.

EN EL SERVICIO DOMESTICO
Del 11 al 19 de los corrientes, se celebrará la novena al Sagrado Corazón de Jesús en la forma siguiente:
A las seis y media de la mañana, santa misa, en la que se hará la novena, plática a cargo del R. P. Ortiz de Zárate y reserva.

La comunión se dará a las seis y cuarto, después de la misa.
Los días festivos habrá misa de siete por la tarde, a las siete, santo rosario, novena y reserva.

EJERCICIOS ESPIRITUALES
de San Ignacio de Loyola en la Casa de Cristo (Tudela)
Del 22 al 28 de Junio, para señoras y señoritas. Director, R. P. Pedro Eguliza.

EN SAN FERMIN DE ALDAPA (PP. Corazonistas)
Mes de Junio en honor del Dulcísimo Corazón de Jesús.—Se hará todos los días con solemnidad en las misas de seis y media y ocho y por la tarde, a las siete y cuarto, con Exposición Mayor.

EN SAN AGUSTIN
CULTOS AL SAGRADO CORAZON DE JESUS
Todos los días del mes de Junio se hará el ejercicio del Sagrado Corazón de Jesús; por la mañana, en la misa de seis y media; por la tarde, a las ocho, con Exposición de S. D. M.

Del 11 al 19 será la novena en la forma siguiente: Por la mañana, durante la misa de seis y media, novena rezada. A las nueve, Misa de Sacramento y reserva. Por la tarde, a las cuatro, se expondrá S. D. M. quedando de manifiesto hasta la noche. En este tiempo velarán los coros de asociados. Por la noche, a las siete y tres cuartos se cantarán completas y se hará la Novena solemne, estando la parte musical a cargo de la Capilla de la parroquia.

FIESTA DEL SAGRADO CORAZON
El día 19 en la forma siguiente:
Por la mañana, a las ocho, Misa de Comunión. A las once, misa solemne cantada por dicha capilla, con sermón que predicará el Pbro. Licdo. don Gregorio Pérez de Zabala, Coadjutor de la Parroquia de San Juan Bautista.

A continuación de la misa exposición del Santísimo estará expuesto hasta el ejercicio de la noche, en que después de la novena se hará la reserva con visita de Altar, velación al Santísimo durante todo el día, cantos y otros del Apostolado.
Al día siguiente, o sea, el 20, estará expuesta a la pública adoración la imagen del Sagrado Corazón.

EN LOS PP. PAULES
Misas a las 5,30, 6,15 y 8, los días ordinarios; y los domingos a las 6, 7, 8, 9 y 10, los domingos con plática en la de las ocho y en la de diez.
Por la tarde, exposición, a las seis y media.

EJERCICIOS ESPIRITUALES PARA JOVENES CONGREGANTES EN BURLADA
Como en años anteriores organiza la Congregación de los Kotskas un cuartido de Ejercicios en retiro para los congregantes mayores de trece años. Comenzarán el 23 de Junio a las siete y media de la tarde y terminarán el 28 a las siete de la mañana. Director P. Bengochea. Inscripciones en Saratate, 15, de once a doce.

ASOCIACION DE LA VELA AL SANTISIMO SACRAMENTO
Durante los días laborales del presente mes la Exposición de S. D. M. se hará en la capilla de Nuestra Señora del Camino, desde las seis hasta las ocho de la tarde.

ADORACION NOCTURNA
REAL SERVICIO EUCHARISTICO PARA EL MES DE JUNIO
Día 18, turno Cor Jesu (Titular), por don Vicente Udobro.
Día 20, turno S. Santiago, por don Javier Sanz.
Día 23, turno 2, Virgen del Camino, por doña Dolores Juanco, honoraria.
Día 24, turno 4, San Pascual Bailón, por difuntos señores Machiñena.
Día 25, turno 10, San Miguel, por don Francisco Anselmo.
Día 26, turno 12, San Fermín, por señora viuda de Galarragui, honoraria.
Día 27, turno 7, Circuncisión, por don Pedro Maldonado y esposa.
Día 28, turno 3, San Pedro (Titular y aniversario de fundación), por don Joaquín Iturría.

EN LOS PP. REDENTORISTAS
Durante todo el mes de Junio ejercicio en honor del Sagrado Corazón de Jesús, por la mañana, a las seis y media, y por la tarde a las siete.
EN JESUS Y MARIA
El Apostolado de la Oración celebra todos los días del presente mes de Junio los siguientes cultos en honor del Santísimo Corazón de Jesús.
A las siete y media de la tarde exposición de Su Divina Majestad, estación, rosario, plática, acto de desagravios, reserva y bendición.
También se hará el ejercicio del mes en la misa de seis y media.
En el ejercicio de la tarde habrá plática todos los días a fin de que en esta Iglesia se pueda ganar el último domingo de mes el jubileo del Sagrado Corazón.

EN LAS MM. SALESAS
MES DE JUNIO
ARCHIDIACONIA DE LA GUARDIA DE HONOR
A las cinco de la tarde se expondrá Su Divina Majestad, se rezará la esta-

# Noticias y sucesos

CASA DE SOCORRO
En este centro han sido asistidos: Jesús Bazán, de ocho años, herida en la pierna derecha producida por un cristal.
Astero Ibarrola, herida contusa en el cuero cabelludo, por golpe.
F. A. (excisiones generalizadas por caída de bicí).
Se efectuó un reconocimiento para bagaje.

LUIS ARELLANO DIXINX ABOGADO
Participa a sus clientes y amigos que ha trasladado su despacho de Chinchilla, 7 segundo, a PASEO DE SARATATE, 5 segundo izquierda.

DISPARO QUE NO HACE BLANCO
De Milagro se han recibido noticias oficiales comunicando que noches pasadas, al retirarse a su casa, en el punto denominado Cuevas Altas, el vecino Justo Fernández le hicieron un disparo de arma de fuego, sin herirle, habiendo sido detenidos como presuntos autores del hecho los jóvenes de dicha villa Jesús Martínez Lebrero y Simón Fegenaute Martínez, los cuales, aunque niegan el hecho que se le imputa, han sido puestos a disposición del Juzgado.

F. Jadraque ODONTOLOGO
RATOS X
Paseo de Saratate, 6 y 8
Teléfono 1461

UN HERIDO GRAVE EN MILAGRO
De la misma villa de Milagro comunican al jefe de la guardia civil que en la misma noche de anteyayer, hallándose tomando la fresca a la puerta de su casa en Cuevas Altas el vecino Joaquín Hernández Alonso, de 32 años, le hicieron varios disparos de arma de fuego, con dos de los cuales lo alcanzaron en el costado izquierdo, con orificio de entrada y salida, y en la región subauricular izquierda, esta última herida de carácter grave y la de pronóstico reservado, por cuyo motivo después de ser curado por el médico titular de Milagro fue trasladado al Hospital de Barañain. Como presunto autor de esta agresión ha sido detenido Julián Ruiz Espin, de 10 años, acusado terminantemente por el agredido.

Crédito Cooperativo
OPRACIONES QUE REALIZA
Suscripciones de ahorro y préstamos sobre garantía personal y con garantía de fincas. Para más detalles dirigirse a su Agente en Pamplona, Hotel Avenida.

HERIDO EN RISA
De Allo comunican que anteyayer, por cuestiones que no se determinan en el parte oficial, rieron los vecinos Eustasio Zubano y Crescencio Arana, resultando éste con varias heridas en el cuello que le produjo su continuante con una navaja. El herido, después de curado en dicha villa fue trasladado al Hospital de Barañain, donde se encuentra.

ESCANDALOSOS MULTADOS
El alcalde de Mérida comunica que noches pasadas produjeron un escándalo en las calles de aquella villa varios jóvenes, a todos los cuales ha impuesto multa de cinco pesetas.

SEGUNDO ARPIDE ODONTOLOGO
Mercaderes, 9, segundo.
Teléfonos 2906 y 2905

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL
Lleva sesenta y tres años recibiendo y administrando ahorros de pata y tiene la garantía total y comprobada del Excmo. Ayuntamiento de Pamplona.

Intereses que abona a los imponentes
Imposiciones anuales... 5%
Imposiciones semestrales... 4%
Libretas ordinarias... 3%
Cuentas corrientes a la vista... 1% 1/2

FONDAS, CAFES, BARES, PARTICULARES reponen con ventaja toda clase de VASAJA, UTENSILLOS DE COCINA, CUBIERTOS, CUCHILLERIA etc. en "LA ALEMANA". Mayor 37.

Mapas Guías
MAPAS MICHELIN
Indispensable para los automovilistas
En papel... 3 Pts.
En tela, tamaño mayor, doblado... 10 "

EDITORIAL ARAMBURU
LIBRERIA-PAPELERIA-ARTES GRAFICAS
Despacho: S. Saturnino, 14
Talleres: Carlos III, 16
PAMPLONA

# Las Bolsas

## Cotización de valores BILBAO

Table with columns for bank names (Banco de Bilbao, Banco de Vizcaya, etc.), dates (Día 16, 17), and values.

## Registro civil

En los libros del Registro Civil se hicieron ayer las siguientes inscripciones:
NACIMIENTOS
Eduardo Javier Bengoa Ochoa.
Teófilo Andrés Echevarren.
Amalia Aizcorbe Abalgar.
Antonio Luis Tellechea Goyena.

## SEMINARIO CONCILIAR

Anuncio de exámenes
Los alumnos de los cuatro cursos de Latín y Humanidades tendrán los exámenes respectivos escrito y oral, los días 23 y 24 del corriente.
Los alumnos colegiales saldrán de Colegio el día 25 por la mañana.
Los alumnos libres se presentarán en la Secretaría antes de las diez de la mañana del día 26 y presentando la papeleta de inscripción sufrirán a continuación su examen.
Pamplona 16 de Junio de 1936.—El Secretario.

## NOTAS JUDICIALES

SEÑALAMIENTOS PARA HOY
Juzgado de Pamplona.—Por atentado, contra Carmelo Andraiz Domenech y cuatro más. Defensores, señores Astiz y Goñi.
Juzgado de Pamplona.—Por tenencia de arma de fuego, contra Lázaro Bengochea Múgica, Defensor, señor Astiz.

SESION DE LA CASA MISERICORDIA
A la hora de costumbre celebró sesión la Junta de la Santa Casa de Misericordia, presidida por don Melchor Lacabe y concurriendo casi todos los señores vocales.
Se leyó el acta de la sesión anterior, que fué aprobada. También se examinaron las cuentas ordinarias, que se aprobaron.
Fué admitido un adulto natural de Pamplona en el Asilo.
Se dió cuenta del resultado de la subasta de terrenos para las instalaciones de la Feria. La subasta se refiere a las siguientes instalaciones:
Grupo primero.—Caramelos, 4; helados, 1; refrescos, 3; fotografías, 2; tiros de flecha, 7; tiro mecánico, 1; aparatos de sport, 1; Dulu Mari, 1.
Grupo segundo.—Circos, uno.
Grupo tercero.—Churrerías, 3; champán, 1; refrescos, 1; tiros, 5.
Grupo cuarto.—Caramelos, 3; Baby Uner, 1; autódromo, 1; bares, 1; voladores, 1; Baby, 1; caballitos, 2; Baby sport, 1; tobogán, 1; Gran Kit, 1; balaceas, 1.
Sección B.—Caramelos, 5; bisutería, 10; quincalla, 2; juguetería, 1; cazas de ajos y vasija, 41.
Se dió cuenta de una comunicación del Excmo. Ayuntamiento relacionada con la distribución de bonos de carne de toro.
Se acordaron los plegos de condiciones para adjudicar los servicios de la carne de toro y de refrescos.
Fueron elegidos dos porteros fijos y cuatro suplentes para la Plaza de Toros.
Se trataron otros varios asuntos de interés para el Asilo y se levantó la sesión a las nueve.

## De enseñanza

NOTA DE LA HABILITACION
Se advierte a todos los señores maestros de la provincia que para poder cobrar los haberes de este mes tienen que presentar antes la cédula personal de este año. No basta que envíen su resguardo. Por consiguiente, no se harán más giros que aquellos de quienes se haya recibido antes la cédula correspondiente, la cual será devuelta, juntamente con el giro, si no advierten que se devuelva antes. Los que cobren en Estella, presentarán la cédula ante la persona encargada del pago. Aquellos con papeles a quienes haya que alterar o suspender el giro, han de avisarlo para el día 25.
ADULTOS.—Está abierto el pago de la gratificación correspondiente a Marzo último.
Por tratarse de pequeñas cantidades no se harán más giros que los que sean solicitados. Los demás se incluirán con los haberes del mes corriente. Al centro de pagos de Estella se ha enviado todo lo necesario para que los señores maestros puedan cobrar dicha gratificación cuando quieran.
Como esta nómina, por pagarse dentro de este mes, tiene que ser justificada para el día 10 del próximo Julio se ruega muy encarecidamente el pronto envío del recibo necesario.



## VIAJES

Llegó de Santander la señorita Sara Irigoyen.
De San Sebastián regresó con sus hijos don Julián Sanz.
A Tudela fueron los señores de Iribarren y Moso.
Vino de Barcelona don Miguel María Isturiz.
De Madrid don Emilio Malumbrés.
De Soria han llegado don Joaquín Villar Ubillos y don Ramón Sopranari.
A Ormaiztegui fué don Crescencio Jiménez.
A Madrid don Anacleto Arraiza.
A Valencia doña Constanza Soler de Grijelmo.
Han vuelto de Donostia don Benito de Elorz y señora.
De la capital guipuzcoana han regresado a Estella los señores de Ormaechea e Iraizetz.

## MADEIRAS De pine, Kental y entornados ANTONIO ERIC

NATALICIO
Los señores de Manterola y Armisen celebran el feliz nacimiento de un hermoso niño que se llamará Francisco Javier, por lo que les felicitamos.

VARIA
Le ha sido admitida la renuncia del cargo de magistrado suplente de esta Audiencia ha presentado el letrado don Mariano León Viñals.

PETICION DE MANO
Por doña Josefa Carriles Díaz, viuda de Romasanta, y para su hijo don Valentín Agapito, jefe de la estación de Estella del ferrocarril Vasco Navarro, ha sido solicitada la mano de la bella señorita María del Rosario Marquín, hija del industrial de Vitoria don Vicente.

Con este motivo, entre los prometidos se cruzaron valiosos presentes, habiendo sido concertado el enlace matrimonial para el próximo mes de agosto.
Ehonorabuena.

## BODA

Ayer a las once de la mañana y ante el altar del Santo Cristo del trasero de la Catedral, se celebró el matrimonial enlace de la bella señorita María Luisa Buj y don Diosdado Domínguez de Vidaurreta, competente procurador del Juzgado de Tafalla. Bendijo la unión el culto sacerdote

don Sergio Iraizetz, siendo padrinos don Valentín Buj, tío de la novia y doña Mercedes Celaya de Domínguez de Vidaurreta.

Entre los invitados figuraban las señoras: doña Felipa Herrero de Buj, doña Juliana Armendariz, viuda de Cerdeño, doña Josefina Alberdi de Boch, doña Fel Alberdi de Armendariz, doña Filar Salvatierra de Amézqueta, doña Filar Salvatierra de Buj, doña Josefa Torres de Buj y doña Angélica Marin de Buj.
Señoritas: María y Carmen Ruiz, María Lapuerta, Gloria Buj, Avelina Serdeño, Mercedes Atadi, Pascuala Boch, Ignacia y Dolores Domínguez de Vidaurreta.

Señores: Celaya, (don Luis y don Carlos), don José Rodríguez Medel, Eduardo Valle, Casimiro Armendariz, don Gabino Roch, don José María Hernández, don Miguel Castiella, don Felipe y don Silvano, don Antonio, don Joaquín Abadía, Domínguez de Vidaurreta (don Silvano), don Antonio, don Felpe y don Silverio; Buj (don Alberto, don Francisco y don Manuel) y don Francisco Lapuerta.

Los novios después de observar a sus acompañantes con un encantado banquete en la acreditada fonda Hispano Francesa emprendieron el viaje de boda para Madrid y otras poblaciones de España.

Nuestra más cordial enhorabuena a los recién casados y a sus respectivas familias.

En la ermita de Larraz han contraído matrimonio nuestro distinguido amigo don José María de Izaurieta y la bella señorita donostiarra Karmele de Juan Zeronak.

# DESTINOS

Para licenciados del Ejército. Nueva ley. Porteros y Ordenanzas de los Ministerios. Aguaciles de Juzgados de Instrucción. Mensajeros de Correos. Repartidores de Telégrafos, Carteros. Flaxas de Guinea. Subalternos. Prisioneros. Guardia civil. Carabineros. "La Patria", diario nacional, remite relaciones de vacantes. Suscripción, seis pesetas trimestre. Redacción, seis Engracia, 24, Madrid.

## Trajes para caballeros

Puede decirse muy alto y muy seguro, que uno de los sitios donde mejor se pueden comprar los trajes de caballero es en Pamplona: Con visitar la Popular Casa ALMACENES AZCARATE; por seis modestos duros se puede comprar un buen corte de Caballero; por 10 duros uno de estambre Superior, y si se gasta 15 duros ya el traje será formidable. Si nuestro cliente no tiene Sastre, le proporcionaremos uno muy bueno, que lleva por hechuras y furos OCHO Duros.
ALMACENES AZCARATE
Mercaderes, 9 y 11 (Frente a Capitecha)

## COMPRA DE ORO Y PLATA

Se pagan altísimos precios por toda clase de objetos de oro y plata por muy estropeados que estén. Cadenas, relojes, pulseras, dentaduras, cubiertas, bandejas, etc. Monedas de 25 pesetas se pagan a 60 pesetas, de una onza de oro 200 pesetas, de 5 dólares 60 pesetas, de una libra esterlina 60 pesetas. Aproveche la ocasión de vender ahora sus troyas de oro que se pagan a precios nunca vistos.
Días de compra hasta el día 24 de Junio. Dirigirse: FONDA DEL CINE, Plaza de la República, número 24, teléfono 2768. Pamplona. Avísando se pasa a domicilio.



## EXTERMINE LAS MOSCAS Y MOSQUITOS CON FLIT

Ya no es un problema evitar el peligro y las molestias que ocasionan las moscas y mosquitos. El Flit los mata con rapidez y seguridad. Si usa Flit no teme las enfermedades infecciosas que propagan estos inmundos insectos. El Flit no mancha y es inofensivo para las personas y los animales. Asíguese que compra Flit verdadero en bides precintados e irrellenables de color amarillo con el soldado y la franja negra.



FLIT es el insecticida que siempre mata

### Ayer en el Ayuntamiento

(Viene de la primera página)

En los próximos presupuestos la cantidad de 3.000 pesetas para sufragar el coste del traslado de la acera del camino que conduce al barrio de San Juan, al interior de la arboleda contigua a dicho camino. Aprobado.

—Informe proponiendo se desestimase una instancia de don Carlos Unzué y consortes, conductores de la comparsa de gigantes, solicitando mejora en la retribución que perciben. Aprobado.

—Informe proponiendo se satisficiera a la Sociedad de Seguros Mútuos contra incendios de edificios de Pamplona, la suma de 4.730,70 pesetas correspondientes a jornales del personal de bomberos que ha prestado servicio de retén en los Teatros durante los meses de Diciembre a Mayo inclusive. Aprobado.

—Informe proponiendo se asigne a don Bonifacio Urrizola, cantero hijo de Obras, el jornal de 8,20 pesetas por día de trabajo. Aprobado.

—Informe proponiendo se autorice a don Rufino Ibañez, para que efectúe una derivación de la tubería existente en el camino del Cementerio. Aprobado.

### DE LA COMISION DE GOBIERNO

—Informe proponiendo se anuncie nuevamente a concurso el suministro y confección de 98 pares de botas con destino al personal del Cuerpo de Policía Rural, por haber quedado desierto el celebrado anteriormente. Aprobado.

—Informe proponiendo se autorice a la Dirección de Obras para que se proceda al blanqueo y arreglo de escuelas y habitaciones de los señores Maestros. Aprobado.

—Informe proponiendo se autorice a la indicada Dirección para invertir 306 pesetas en el arreglo de la luminaria del edificio del Vínculo. Aprobado.

### DE LA COMISION DE HACIENDA

—Informando favorablemente las instancias de don Lucio Larequi Galarza y don Valentín Gilraco, que solicitan exención de impuesto por circular con coches de niño. Aprobado.

—Informe solicitando autorización para amortizar Obligaciones del Empréstito de 1909. Aprobado.

—Informe rectificando la Ordenanza extraordinaria de exacciones para atenciones del subsidio Obrero de conformidad con las sugerencias recibidas de la Excelentísima Diputación y presupuesto extraordinario para estas atenciones.

Fue aprobado tras de corto debate en el que intervinieron los señores Presidente, Azcarate, Arrivillaga, Beirain, García Lartache y Alfaro con la enmienda del señor Burgeta de que no haya premio de cobranza y la del señor Presidente para que no se cuente a la Cámara de Comercio entre las corporaciones que deberán repartirse una cantidad alzada.

—Fuera del orden del día el señor Burgeta se interesó por las gestiones llevadas a cabo cerca de la Diputación respecto a los proyectos de construcción de nuevos edificios para sustituir y Escuela Normal, contestándole el señor Presidente cumplidamente.

Terminada la sesión pública el Ayuntamiento quedó reunido en secreto.

## Cognac BARBIER

## Gobierno Civil

En el Gobierno civil estuvo ayer una comisión de los directivos del Casino Todelano para solicitar rebaja de la multa de dos mil pesetas que se le impuso días pasados con motivo del hallazgo de unas camisas y porras en dicho centro, a cuya petición no pudo acceder el señor gobernador.

También estuvo una comisión de la Casa de Misericordia presidida por el concejal don Florencio Alfaro para tratar de algunas particularidades relacionadas con las fiestas de San Fermín y solicitar del gobernador el apoyo necesario para que las mismas transcurran con tranquilidad y brillantez, a lo que dicha autoridad se ofreció muy complacido, ya que todo ello redundará en beneficio del buen nombre de la población.

Por la tarde recibió el señor Menor a los periodistas, y al hablarles del vandálico atentado cometido noches pasadas en la histórica Cruz del siglo XIV sita a un kilómetro de Ujué, nos dijo condenaba tal salvajada con toda dureza y que había dado órdenes terminantes a la guardia civil en cuanto tuvo conocimiento del hecho, así como también al alcalde de dicha villa, para que pusieran en juego todos los medios a su alcance a fin de que los autores fueran descubiertos a fin de imponerles una severa sanción que sirviera además de castigo de escarmiento para que cosas de tal naturaleza no se repitiesen.

También manifestó que había multado con doscientas cincuenta pesetas a varios vecinos de Los Arcos por concurrir a una reunión celebrada sin su autorización, y con quinientas al propietario del local en que la reunión tuvo lugar.

A continuación de su entrevista con los informadores se reunió bajo su presidencia la Junta de Sanidad para resolver asuntos de trámite. Antes había recibido a diversas comisiones, entre ellas una de Luquin y otra de Artazu.

**Casa REPARAZ**  
Los mejores calzados  
Plaza, 1

# =: Noticias de Madrid :=

## La fórmula para el arreglo del conflicto minero parece que está próxima. Se trata de jubilar a los mineros que hayan cumplido 53 años

### Los proyectos de agricultura se dictaminan con rapidez. Pronto irá a la Cámara el de Rescate de los bienes comunales

## Ha sido conseguida para Bilbao, por gestiones de la minoría vasca, una Escuela oficial de Puericultura.

### UN HOMENAJE A LA IBARRURI

Madrid.—Con motivo del discurso que pronunció ayer en las Cortes durante el debate sobre el orden público la diputada comunista Dolores Ibarri "La Pasionaria" surgió entre los periodistas la idea de rendirle un sencillo homenaje como tributo de gratitud por el sentido recuerdo que dedicó a la memoria del periodista Luis de Sirval asesinado en Asturias durante la revolución de Octubre.

Un numeroso grupo de periodistas pertenecientes a la Agrupación Profesional de Periodistas de Madrid en nombre de esta entidad ofreció esta tarde en el salón de Conferencias un ramo de claveles rojos a Dolores Ibarri. Los informadores madrileños hicieron constar a la diputada comunista su gratitud por el emocionado recuerdo que dedicó a la memoria del infortunado Luis de Sirval.

Dolores Ibarri agradeció profundamente emocionada el sincero y sencillo homenaje.

### SUBVENCION PARA LA OLIMPIADA

Madrid.—Esta mañana en el Palacio de Buenavista los representantes de los grupos parlamentarios que forman la mayoría gubernamental han visitado al presidente del Consejo don Santiago Casares Quiroga para solicitar del Gobierno una subvención para la Olimpiada popular de Barcelona, ornamenada la comisión parlamentaria los señores Escrivano, Negrín, Zulueta, Fernando Mato, Pesset, Velasco Damas, Pestaña, Valdés, Sera, Gómez Serrano, Llopiés, Uribe, Alvarez del Vayo y Traba, los cuales expusieron al señor Casares Quiroga el extraordinario volumen logrado por la Olimpiada Popular de Barcelona. La numerosa participación de países extranjeros que asciende a 16 naciones y aparte de la participación de numerosos equipos forasteros y finalmente la subvención de quinientos mil francos concedida por el Gobierno francés para la participación en la Olimpiada.

Finalmente pidieron al Jefe del Gobierno el máximo posible apoyo para el certamen de Barcelona y formularon la petición concreta de una subvención de quinientos mil pesetas cifra que debidamente ponderada no parece extraordinaria dada la transcendencia del certamen.

El Presidente del Consejo vivamente interesado por las sugerencias de la comisión prometió llevar al Consejo con el máximo interés la petición de los diputados.

### COMENTARIOS AL DEBATE

Madrid.—Esta tarde conversaba en los pasillos de la Cámara el señor Calvo Sotelo con algunos periodistas y la conversación recayó sobre el debate de ayer tarde. Un informador dijo a Calvo Sotelo que una alta personalidad política había dicho que en el debate de ayer se destacaron tres factas interesantes. La primera, la afirmación del señor Gil Robles de que no había posibilidad de formar otra mayoría que no fuese la actual y esto tenía una gran importancia política. Segunda, la referente a la declaración hecha por Calvo Sotelo de que se pretendía sacar la conclusión de que era fascista.

Esto—interrumpió el señor Calvo Sotelo—es muy aventurado afirmarlo, pues si bien en el aspecto económico puede parecerme bien lo cosa fascista, no me parece bien en el aspecto político. El periodista se refirió a la tercera conclusión que se refería a la manifestación hecha por el Jefe del Gobierno de que no necesitaba plenos poderes.

Efectivamente—contestó el diputado monárquico—, no los necesita porque los tiene todos. Es de extrañar y ayer se me olvidó consignarlo en el debate que las palabras que pronunció el señor Casares Quiroga desde el banco azul sobre la intervención militar referente al Ejército diciendo que echaba sobre mí toda la responsabilidad.

### EFFECTOS DEL DEBATE DE ANTEAYER

Madrid.—Después del debate parlamentario de ayer se afianza en los medios políticos y parlamentarios la impresión de que la propuesta de éste y de Gil Robles y los discursos de éste y de su afín político señor Calvo Sotelo solo han tenido una consecuencia bien contraria por cierto a los deseos de los autores de la proposición "sobre el estado de subversión en que vive España": aglutinar los grupos parlamentarios integrantes del Frente Popular. El Gobierno siéntese robustecido después de la jornada de ayer y en los miembros todos de la mayoría parlamentaria se advierte una decisión y entusiasmo por la obra futura de la coalición de izquierdas que ciertamente no aparece por ninguna parte en los últimos días de las anteriores jornadas parlamentarias. Despejado el horizonte, como ha quedado ayer,

cabe esperar del Gobierno y de la Cámara una labor acelerada que permita desenvolver los proyectos más urgentes cuales son los de Justicia, Agricultura, Obras Públicas y Hacienda, en un plazo relativamente breve que de margen a una vacación parlamentaria que habría de iniciarse a finales del mes de Julio.

Tenemos entendido que el Gobierno de la República se propone hacer un llamamiento a las minorías parlamentarias del Frente Popular en el sentido de que los representantes de éstas en las diversas Comisiones, acudan a las reuniones de estos organismos con mayor puntualidad y celo que lo vienen efectuando hasta el presente.

Se lamentan algunos miembros del Gobierno de que los proyectos que presentan a la mesa de las Cortes tardan más de lo que conviene al ritmo acelerado que se quiere imprimir a la labor legislativa en ser dictaminadas.

En los medios oficiales se duda de la eficacia de esta conminación del Gobierno más que por otra cosa por la temporada en que nos encontramos, que obliga a muchos parlamentarios sobre todo a los de los grupos de la mayoría, a permanecer con frecuencia en sus provincias por razones de tipo local.

controlado por los trabajadores para garantizarse el cobro de los salarios.

El próximo viernes se reunirá la Ejecutiva del Sindicato Minero para conocer esta fórmula de solución y así se acuerda, los trabajos podrán reanudarse el lunes en todas las minas.

Para dar cuenta del resultado del conflicto se celebrará el sábado en Mieres un mitin que será radiado a toda la provincia asturiana y en el que intervendrán Amador Fernández, Graciano Antuna, González Peña y Belarmino Tomás.

### LA MISERIA DE LOS PESCADORES

Madrid.—Han regresado de hacer una visita a sus provincias los diputados obreros Bilbatúa y Secane. De esta visita, según manifestaron en el Congreso, vienen profundamente impresionados al ver el estado de miseria en que se encuentran no sólo los marineros sino sus familiares.

El paro es absoluto en 21 puertos y la cifra de parados se eleva a millares de trabajadores de ambos sexos, los cuales viven de la industria pesquera.

En el mes de Abril se llegó a una fórmula transitoria entre obreros y fabricantes que finalizó el 30 de Ma-

gobierno sino que éste me la ha puesto desde hace varios años en cumplimiento de un deber que cree tener; segundo, que recientemente el Gobierno dio órdenes de que la policía me siguiera únicamente hasta la frontera y no me acompañara dentro del territorio francés como anteriormente ocurría; tercero, que desde hace más de un año no he pisado el territorio de Navarra porque no se me ha presentado la necesidad de visitar aquella noble tierra; cuarto, que en ningún instante he dado "esquinazo" a los agentes de mi escolta como mendazmente afirma el periódico en cuestión. El cual a falta de mejores datos informativos tiene que dedicarse a la vulgar delación, tan desprovista de fundamento como de nobleza.

### SIGUEN LOS CONFLICTOS PENDIENTES

Madrid.—Como estaba anunciado, esta mañana a las diez se reunió el Jurado Mixto Circunstancial que ha de resolver el conflicto del ramo de la construcción.

Acudió la comisión de patronos pero no la representación obrera, por lo que se suspendió la reunión y se convocó nuevamente para mañana a la misma hora.

Ha causado gran disgusto entre la clase patronal el discurso pronunciado anoche en las Cortes por el Jefe del Gobierno al referirse a los patronos.

Continúan en igual estado las diversas huelgas planteadas en Madrid.

Con referencia al ramo de Calefacción y Ascensores, esta mañana se reunieron los huelguistas en la Casa del Pueblo y trataron de las gestiones realizadas por el comité de huelga y de las propuestas hechas por rios patronos.

Respecto al conflicto del ramo del Vestido esta tarde se han reunido en el Jurado Mixto las representaciones patronal y obrera para continuar discutiendo las bases.

El comité de huelga de dicho ramo recibe ofrecimientos de otros oficios relacionados con el gremio para secundar el paro, a los que contesta que desisten de abandonar el trabajo.

La situación de la huelga del ramo de la construcción continúa igual.

De todas maneras el conflicto tiende a agravarse, ya que muchas secciones de la provincia les anuncian que están dispuestas a secundar el paro.

Se cree que el próximo lunes se planteará la huelga en toda la provincia para que alcanzaría a unos dieciocho mil obreros más.

### EL FRENTE POPULAR NO ES INSTRUMENTO DE GOBIERNO, DICE VENTOSA

Madrid.—Un periodista ha sostenido esta tarde una interesante conversación en los pasillos del Congreso sobre el momento actual con el ex ministro y jefe de la minoría de la Liga Regionalista de Cataluña don Juan Ventosa y Calvell.

—¿Estima usted como el señor Gil Robles—pregunta el periodista al señor Ventosa—que la fisonomía de la base parlamentaria gubernamental en estas Cortes no puede variar o por el contrario cree que se producirán evoluciones de tipo político en el seno del Frente Popular de manera que llegue a constituirse una mayoría integrada solamente por partidos republicanos burgueses?

—Yo creo que mientras el eje de la política sea la preocupación de mantener el Frente Popular es imposible normalizar la vida pública y asegurar el orden en España. Cuando surge un conflicto los gobernantes están limitados en su acción por el temor de desagradar a los elementos extremistas del Frente Popular y de provocar la ruptura de éste. Y en orden a la política constructiva es imposible a mi juicio coordinar la orientación de los que proponen la destrucción del régimen actual para implantar otro socialista o comunista con la de aquellos que defienden la conservación de las instituciones democráticas y de la actual constitución económica. Como resumen de todo ello mi opinión es que el Frente Popular pudo ser un instrumento electoral de gran eficacia pero no es ni puede ser un instrumento de Gobierno. En cuanto a la pregunta concreta que me acaba usted de hacer—agrega el señor Ventosa—de si caben varias combinaciones distintas en el Frente Popular como base de Gobierno en estas Cortes, he de contestar que a mi parecer el problema actual de España no puede resolverse a base de combinaciones parlamentarias.

O surge en los hombres que tengan la misión de gobernar el concepto de responsabilidad histórica que sobre ellos pesa por asoborponer a todo interés de partido el interés supremo del país o no podrá subsistir el régimen actual ni con el Frente Popular ni sin él. Hace tres meses que España vive en un régimen de subversión de anarquía y de desorden y eso ningún país lo puede resistir. Se restablece el imperio de la autoridad y de la ley y el sentido de solidaridad entre los



El insigne escritor inglés G. K. Chesterton, autor de libros geniales, que acaba de morir

Chesterton pertenece al grupo de esos escritores humoristas ingleses que han constituido un estilo característico en la literatura. Era escritor fecundísimo y sus obras han tenido un éxito universal ya que buen número de ellas están traducidas a otros idiomas. La conversión al catolicismo de este gran literato fué un hecho que tuvo singular relieve. Luego fué un fervoroso apologista de la nueva fé, escribiendo varias obras

españolas para una acción común y constructiva o vendrá fatalmente un régimen de fuerza que imponga un sistema de coacción, ya que no se habrá sabido hacer compatible el orden con la libertad.

—De los discursos pronunciados ayer en la Cámara por el Presidente del Consejo y por el Jefe de Izquierda Republicana, don Marcelino Domingo deduce usted que llegarán a sentir las izquierdas republicanas ese sentido de responsabilidad histórica a que ha alludido usted según la concepción de usted mismo?

—Al señor Domingo no le oí porque cuando comenzó a hablar ya nos habíamos retirado las opiniones del hemicycle. En cuanto al Jefe del Gobierno expresé claramente mi opinión de que el tono y el fondo de su discurso no me parecen adecuados, en labios del Presidente del Consejo de Ministros en el actual momento.

—¿Puede usted decirme qué opina respecto de Cataluña concretamente en la actualidad?

—En Cataluña el Estado espiritual es distinto al de otras regiones de España. Por muchas razones: constitucional, social y económico, existencia de una burguesía, situación del campo (distinto del de otras partes de España), espíritu de solidaridad entre los componentes de la región autónoma, etc. A ello se debe el que no existan en el mismo grado que en otras regiones el encono, la irreductible hostilidad entre partidos políticos que hay en otras partes. Así y todo hay una incertidumbre sobre todo en el aspecto social por la profesión de huelgas si ninguna finalidad genuinamente económica, resulta muchas de ellas sin tener en cuenta las condiciones de la producción y el rendimiento del trabajo. En el orden económico hay también un grave peligro de paralización de trabajo por la preocupación alrededor de la situación general de España que, como es natural, forma con la región autónoma una unidad económica.

—Una última pregunta, señor Ventosa: Como hombre autonomista, ¿qué opinión le merecen a usted los estatutos en perspectiva de los países vasco y gallego?

—Respecto de la autonomía de Vasconia, ya hemos manifestado los hombres de la Liga Regionalista nuestra conformidad de que le sea otorgado. En cuanto a Galicia como a las demás regiones, españolas—pues no queremos para Cataluña un régimen de privilegio—estaremos propicio a la defensa de un régimen estatutario, siempre que se demuestre que constituye una necesidad por ansioso sinceramente la mayoría de la región.

### UNA PROPOSICION

Madrid.—Firmada por los señores Esterrich, Rodríguez de Viguiri, Gil Robles, Pedregal, Ventosa, Marcelino Domingo y Asís ha sido presentada la siguiente proposición no de ley: El Congreso acuerda interesa del Gobierno que se traiga cuanto antes a las Cortes un proyecto de ley modificando la actual propiedad intelectual al objeto de que defienda eficazmente el trabajo intelectual y artístico de que se incorporen a la ley en materia de derechos de autor y de que se sienten jurisprudencia sobre los nuevos aspectos de la propiedad intelectual que presenta la fotografía, el cinematógrafo, la radio, la televisión y en general los nuevos procedimientos de difusión de ideas y obras de artes.

### INTERPELACION SOBRE EL PROBLEMA FERROVIARIO

Madrid.—El diputado Angel Pestaña ha presentado un ruego por escrito que dice: El diputado que suscribe ruega a la mesa tenga a bien trasladar al señor ministro de Obras Públicas el deseo de que le fije día para explicar una interpelación acerca del problema ferroviario.

### RECLAMACIONES DE PESCADORES

Madrid.—La inmensa mayoría de los pescadores del litoral de Cataluña cuya demarcación acoge desde Pineda a Barcelona están alarmados por los trabajos que vienen realizando los que se dedican a la pesca con luz conocida por "las tranyinas".

Esta semana visitaron al consejero de economía de Agricultura solicitando les autorizara a pescar en aguas prohibidas por leyes y decretos como la de Calella y Barcelona. El señor Forns les dijo que consultaría con las autoridades de Marina y procederá dentro de un espíritu de justicia y de acuerdo con las normas legales establecidas. Los representantes de los pescadores marítimos a que afecta en las

poblaciones mencionadas han dirigido un telegrama al diputado señor Coma para que haga llegar a conocimiento del ministro de Marina el propósito de vulnerar las disposiciones vigentes en cuanto se refiere a la pesca con luz.

### GIL ROBLES Y BARCIA

Madrid.—A última hora de la tarde el señor Gil Robles mostró a los periodistas un gran paquete de papeles diciendo que eran traducciones de periódicos extranjeros respecto a lo que él aludió ayer en el debate sobre los buques de nuestra armada. Dijo que esa información la entregara al señor Barcia porque por lo visto carecía de ella y así pretendía demostrar que las palabras que pronunció ayer eran exactas.

### ESCUELA OFICIAL DE PUERICULTURA

Madrid.—El diputado nacionalista vasco señor De Torre, después de numerosas gestiones ha logrado del subsecretario de Sanidad señor Tomas y Piera de la firma de la disposición concediendo a Icaza la Escuela Oficial de Puericultura.

### NO SON TESTIMONIOS

Madrid.—Comentando la nota que había facilitado el señor Gil Robles para justificar la declaración que ayer hizo referente a los buques españoles en los puertos extranjeros, dijo un diputado de izquierda que el testimonio de la Prensa inglesa no constituía una prueba de la veracidad de las afirmaciones que había hecho el jefe de la Cea.

—Le dar crédito a todo lo que se dice en los periódicos extranjeros—añadió—podríamos afirmar también que don Marcelino Domingo tiene en la antebala de su casa colgados del techo un magnífico jamón y un queso de bola, de los cuales se aprovechan los visitantes que acuden a su casa mientras el señor Domingo le recibe.

Esto y otra cosasopor el estilo he leído en un periódico muy serio de Alemania y no creo que a nadie se le ocurra aludir al testimonio para hacer una afirmación semejante.

### PARA CONSTANCIA DE UNAS AFIRMACIONES

Madrid.—El señor Gil Robles ha dirigido a la Mesa el siguiente ruego: A las Cortes. En el curso de la discusión promovida ayer en la Cámara al defender la proposición no de ley sobre el orden público, el señor ministro de Estado interrumpió al diputado que suscribe, tachando de inexacta la afirmación referente al buque o buques españoles que, con tripulación inglesa y con policía de esa nación tuvieron que ser sacados del puerto de Worthington.

Interesa a la seriedad y prestigio del diputado que suscribe probar la veracidad del aserto con testimonios de la Prensa inglesa tanto política como profesional, que no llevó ayer al texto de su discurso para romper su unidad. En el número correspondiente al 8 de Junio dice "Lloyr Sliyt Andad Shippinggazete" la huelga de los marinos españoles en Worthington ha sido denominada... El cónsul español en Newcastle llegó y aseguró al comité que está en la huelga que estaba autorizado por su embajador para obtener de las autoridades del puerto de Worthington la sustitución de las dos dotaciones si ellas se resistían que se levantara, presión. Marinos locales embarcaron en el "Gobesa-Mendi". Lo prepararon para el viaje a arrow.

Una querrela tuvo lugar en el vapor español "Gobesa Mendi" en Worthington entre sus tripulantes españoles y los tripulantes ingleses que habían ido a bordo para sacarlo a la mar. Los miembros de la dotación fueron inculcados ayer de haber intentado averiar la maquinaria cuando un maquinista inglés intervino, promoviendo una huelga en la que cmaron parte 40 hombres.

La dotación británica abandonó el barco y se negó a volver a menos de 1' acompañara por la policía, ya que, según manifestaron, los marinos españoles les habían amenazado violentamente con un cuchillo.

En el mismo periódico, se lee con fecha de Junio: "A las cinco de la tarde la policía entró en el "Gobesa Mendi" y se hizo cargo de los buques sin oposición de los huelguistas. Esta tarde el "Gobesa Mendi" con los marinos ingleses fué sacado del puerto, donde la policía y la dotación sustituida lo abandonaron".

Noticias semejantes se leen en el "Times" y en el "Manchester Guardian", etc. Per opara evitar que tales textos sean recusados, basta con

**Crédito Navarro:**

SOCIEDAD ANONIMA FUNDADA EN PAMPLONA EN 1864

Capital social .....	15.000.000 de pesetas
Capital desembolsado .....	10.000.000 "
Fondo de reserva .....	7.150.000 "

Con SUCURSALES en Alsasua, Aoi, Bufuel, Caparroso, Casacante, Cinturónigo, Corella, Elizondo, Estella, Fitero, Irurzun, Lerín, Los Arcos, Lumbier, Milagro, Ochagavía, Feralita, Fuente la Reina, Roncal, Saugüesa, Tafalla, Tudela, Vera de Bidasoa, Viana y Vitoria.

Departamento especial de cofres de alquiler

Realiza toda clase de operaciones bancarias

INTERESES QUE ABOVA A SUS IMPONENTES

(Máximos autorizados por las vigentes disposiciones legales obligatorias para toda la Banca operante en España)

A las cuentas corrientes y Depósitos.....	12%
Imposiciones a plazo de 3 meses.....	7%
Imposiciones a plazo de 6 meses.....	8%
Imposiciones a plazo de 9 meses.....	9%
Imposiciones a plazo de 1 año.....	10%

Libretas en Caja de Ahorros al 2,50 por 100

**DISPAROS SOBRE UNOS MANIFESTANTES**

Madrid.—Alrededor de las cinco y media pasaba por la calle de Alcalá y frente a la desembocadura de la Gran Vía una manifestación de obreros sin trabajo. Según parece los manifestantes se producían de manera pacífica. Sin que nadie pudiera advertirlo de una y otra acera de la calle partieron varios disparos, contra los manifestantes. Las personas que transitaban por el lugar aseguran que vieron a un sujeto bien vestido hacer unos disparos desde la acera de la derecha de la ciudad, calle subiendo desde Cibelas hacia Puerta del Sol.

Al mismo tiempo estallaban dos petardos en el café "Aguarum" rompiendo las lunas exteriores del edificio.

### EL PROYECTO SOBRE BIENES COMUNALES

Madrid.—La Comisión de Agricultura trabaja con extraordinaria actividad. Según nuestros informes, es probable que en su reunión de este día se realice el proyecto de ley que rescate la adquisición de bienes comunales. Se desea que este dictamen que de la viernes sobre la mesa para que pueda ser discutido con rapidez en la próxima semana. Entretanto la Comisión, que viene trabajando con ritmo acelerado, proseguirá el estudio de los otros proyectos que tiene sometido a su consideración o que le serán sometidos en fecha inmediata.

### LA FORMULA PARA EL CONFLICTO MINERO

Madrid.—El diputado socialista don Amador Fernández manifestó esta tarde a los informadores en los pasillos del Congreso que existe ya una fórmula de solución para resolver el conflicto minero asturiano. Se va a la jornada de cuarenta horas semanales en el interior de las minas y de cuarenta y cuatro en el exterior a partir de primero de Junio.

En los días de este mes, obreros y patronos se pondrán de acuerdo para organizar los trabajos con arreglo a este nuevo horario.

La medida tiene jurisdicción para toda España. Se va a jubilar a todos los obreros mayores de 53 años, también con aplicación a toda España, por lo cual está funcionando una comisión que establece la escala de pensiones y demás reglas a que se atenderá el régimen de jubilación. Se liquidarán los salarios atrasados para lo cual el Banco de Crédito Industrial ha facilitado a las empresas préstamos de tres millones setecientos mil pesetas a amortizar en diez años y se a fundar una cooperativa de venta como medi o de asegurar los precios del carbón que el Gobierno fija en cada época. Este organismo será

yo y que consistía en pagar por cada cesta de sardina de la pesca a la ardosa la cantidad de veinte pesetas y la captadura al caldeo veintidós pesetas. Después del 30 de Mayo y en vista de que no se celebraba una asamblea de carácter regional promovida por el Gobierno civil de aquella provincia, los marineros resolvieron ir al paro, porque si se dejaba a la libre controlación de la compra de tal producto resultaba en la casi totalidad de los casos empeñados no solo los armadores sino también los marineros. El paro subsiste sin que los patronos, fabricantes ni las autoridades le busquen solución, acarreado con esto situaciones insostenibles que pueden originar graves consecuencias.

### LICORES OYAGA-Lumbier

tablicient y originando gran confusión. Parece que no se produjeron desgracias personales. Fuerzas de Asalto y Seguridad acudieron al lugar del suceso y tras disolver a grupos de curiosos que se habían congregado en los alrededores del café procedieron a practicar diligencias averiguatorias.

# SESION DE CORTES

## Debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

### Ruegos y preguntas

Citar la noticia publicada el 8 de Junio por el órgano laborista "Daily Herald": "La policía británica de Wokingham ha ocupado los cinco vapores españoles que llevaron mineral a Inglaterra y cuyas tripulaciones se declararon en huelga, llevándolos hasta el límite de las aguas jurisdiccionales".

Conste, pues, que la afirmación del discurso era exacta, que los buques españoles fueron sacados del puerto por tripulaciones inglesas y ocupados por policía británica; y que el señor Ministro de Estado, que con tanta presteza interrumpió, no estaba enterado de la cuestión.

Al dejar sentados estos extremos rugo la inscripción de los mismos en el "Diario de Sesiones" por su debida constancia.—**JOSE MARIA GIL ROBLES.**

**SIGUEN LOS ASENTAMIENTOS**  
Madrid.—Según la nota facilitada en el Ministerio de Agricultura, los asentamientos realizados en el día de hoy, han sido los siguientes:

Provincia de Toledo, término de Ontigola, 70 cabezas de familia; término de Villa de D. Fadrique, asentados en cinco fincas, 170. Provincia de Granada, término de Huelva, cortido de Tetur, 60 cabezas de familia. Total asentados, 200.

**CORTESIAS DEL SEÑOR VENTOSA**  
Madrid.—Esta tarde en el Congreso se acercó al jefe de Izquierda Republicana don Marcelino Domingo, el ex ministro señor Ventosa para darle explicaciones con relación al debate de ayer. Nuestra retirada del salón de sesiones—dijo el señor Ventosa—no estuvo relacionada con el discurso de usted. Todo lo contrario. De haber sabido que iba usted a hablar no nos hubiéramos marchado. Tengo interés en hacérselo costar para que no tome usted nuestra ausencia a des-cortesía.

El señor Domingo agradeció las palabras del señor Ventosa.

**LAS BROMAS DE UNAS ARISTOCRATAS**  
Madrid.—En las proximidades de Villavieja de Odon en una finca denominada "La Cepilla" celebraban una fiesta varios aristócratas acompañados de algunas señoras y señores. Entre los reunidos figuraban el re-creador don Antonio Cañero, don Alvaro de Figueroa, don Jaime Diaz don Ramón García Noblejas, y don Alfonso Olivares, marqués de Murrieta. Hubo un almuerzo campero, aseado y derribo de reses, baile y copiosas libaciones. Al finalizar la tarde algunos de los concurrentes al acto se entretuvieron en disparar al aire sus pistolas. De noche todos se trasladaron a la vivienda que posee en Villavieja de Odon el señor García Noblejas y cuando mayor era la animación don Ramón García Noblejas sacó una pistola y comenzó a disparar. Los concurrentes creyeron que se trataba de una denominadora y rieron la broma actuando su alegría al ver que se des-preciaaba don Alfonso Olivares. Creyeron que este siguiendo la broma se había fingido herido por los disparos. Pasados unos instantes y como el señor Olivares no se moviese varios amigos fueron a levantar el suelo y observaron con el estupor consiguiente que era cadáver.

Al comprobarse la muerte de don Alfonso Olivares el autor de los disparos don Ramón García Noblejas salió precipitadamente la calle y montando en un caballo desapareció, pero poco después se presentó al juez de Navalcarnero acompañado de su padre declarándose autor de un disparo por imprudencia temeraria. Quedó detenido. El cadáver del señor Olivares presentaba una herida de arma de fuego en el parietal derecho mortal de necesidad.

**VENTOSA Y GIL ROBLES**  
Madrid.—El señor Ventosa celebró una larga conferencia en uno de los pasillos de la Cámara con el señor Gil Robles.

Interrogado por los periodistas acerca de la importancia que hubiera tenido esta conversación dio el diputado regionalista que carecía en absoluto de todo interés pues se habían limitado a cambiar impresiones conforme había hecho con otros diputados de diferentes minorías con quienes había hablado.

Negó el señor Ventosa que la ausencia de los diputados de la Ceda en la sesión de anoche tuviera la significación de una retirada, ni de una actitud política, sino simplemente él decidió a que lo mismo que él consideraron que el debate estaba ya ultimado, y como pensaban abstenerse de votar la proposición de confianza, se ausentaron de la Cámara.

Por cierto que el señor Ventosa habló ayer con dos Marcelino Domingo y para hacerse estas manifestaciones lamentando haberse ausentado de la Cámara y no haber oído su discurso, como hubiera sido su deseo, de como era antes que el señor Domingo iba a intervenir en el debate.

**INCIDENTES CALLEJEROS**  
Madrid.—Poco después de desarrrollarse los incidentes de la calle de Alcalá los grupos que habían sido disueltos por la fuerza pública se rehicieron en la calle de Fuencarral esquina a la de San Bernardo donde promovieron nuevos alborotos, acudiendo los guardias de Asalto que disolvieron definitivamente a los grupos revoltosos.

**SANCIONES POR LENIDAD A OFICIALES DE ASALTO**  
Madrid.—Al recibir esta madrugada el Director de Seguridad a los informadores, un periodista le preguntó si se habían registrado en el día de hoy asaltos a los establecimientos de comestibles. El señor Mallol respondió negativamente, agregando que los servicios de vigilancia que se habían establecido desde primera hora habían sido revisados por él, personalmente, esta mañana y habían funcionado con normalidad.

Después el señor Mallol se refirió a los sucesos de la calle de Alcalá, refiriéndolos en la forma ya conocida, diciendo que un grupo penetró en el

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

los jueces y fiscales municipales. Los jueces municipales tienen un carácter de jueces de paz y se ha demostrado que usando otros procedimientos son jueces de guerra. Niega que ponga una ingerencia que el ministro se reserve el nombramiento de jueces del grupo A. Que son los de las grandes ciudades los que menos influencia política pueden ejercer. Además esta ley no tiene un carácter definitivo sino transitorio en tanto se aprueba el proyecto de reorganización de la justicia municipal.

El señor RUBIO CHAVARRI rectifica.

El señor ESPARZA también rectifica y afirma la necesidad de que se fije un plazo para la presentación de proyecto de reorganización de la justicia municipal.

El señor RICO interviene nuevamente.

El señor CEBALLOS defiende un voto particular al artículo primero.

Nosotros estamos asombrados de que sea la República democrática y los partidos de izquierda los que defendieron con más ahínco el libro a la justicia de toda ingerencia política, los que traigan este proyecto que es un retroceso con relación a la legislación española. No debe volverse a los nombramientos de libre elección del ministro.

El señor PEREZ JOFRE se opone en nombre de la Comisión.

El señor CEBALLOS rectifica. Preside el señor FERNANDEZ CLERIGIO.

Por votación nominal es rechazado el voto particular por 160 contra 32.

El MINISTRO DE HACIENDA lee un proyecto de ley.

El señor GUERRA GARCIA defiende otro voto al mismo artículo primero.

Si las izquierdas se oponen a esta ley es que sois desleales con vosotros mismos. Vuestra defendidísima conveniencia de que cuanto antes se llegara a una dignificación de la justicia municipal. Ahora no pretendéis más que nombrar a los jueces según un criterio político sin ninguna garantía.

El señor GOMARIZ se contesta por la Comisión rechazando la letra y el espíritu del voto particular. Recuerda al señor García que esta Cámara no es la Asamblea Nacional de Primo de Rivera en la que formó parte el diputado cedista.

Rectifica brevemente el señor GUE

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

### TAFALLA

## Aberri Eguna

Buzkadi-ko alde guzitan bezala Tafalla-n ere espantu genun igaratz edo Pasko eguzek aunditasunik ederrenaz zoragarriko "Aberri-Eguna".

Goizean-goiztik apain askorik ageri zen gure "Euzko-Etxea"ko sapa-llu edo baikei luze ta ikusgarria erdierdian euzko-ikurrin agurgarria zintzilik ipar-aitze ederrak batera ta bes-tera dabilkila bere erabilte egazkaria-kin guzior agurka egun arren aunditasa adierazi nai baligu bezala. jEgun-goiz zoragarria!

Goizeko bederatziaren genuen meza Pasionisten elizta berri apainatu. Ordu or baiño leinuagotik eliez-linguara abertzeaz eliztik agertu zen. Gizezkoak eta emakumezkoak, zarrak eta gazteok, antxe giñen Euzka-ki gure Aberri bakarizat eta Sabin aundia gure betiko Irakasle edo mai-xutzaiz ezagutzeke zoria izan genun Tafalla-tar denok.

Euzko-Etxea-ko existularen soñu-ala-otsak eta "popolnik" euzko-janzker ta liraintasunak pozkirritu zituzten gure goberkoak eta ber-ten atzetik eliez barrutuz giñan ai-tarikiko orduran zintzo.

Meza ederraren emale lekaide edo praille begieko buru dan Errapel agurgarria izan genuen, eta Benin eta Polentzi Aba euzkeltzaiz porroka-tuak aran laguntzale.

Euzko-Etxea-ko Abesbatzaka abestu zuen Perost-ren "Misa Pontifikalis" lau aboteskara Urban Aba agurgarria artekari zutela biziro gen. "Xaunes-kiñdari edo organista Yoldi-ri Emili abertzeaz sutuak egun zuen.

"Ofertorio"an Anakelda Aba azkol-tarrak abestu zuen "Ave Maria" ber-tan izan zitzaigun atsegin-terdi. "Onen abots idartuba, jaunak!

Eta kongsagrazioekoa Yoldi azkar-rak ereskitu zuen "Euzko-Abendaren Ereserka"... eresi auxe elizan entzu-teak pozaz bete giñuzen. "Ederki, Yoldi!

Azkenik, mezaren bukaeran altatu-riko Abesbatzak bikainki abestu zuen euskerazko "Aingeru Otoitza". Eta onela alako bukaera atseña emana meza ederrari "popolnik" au-dretek existulietekin giñugula "Euzko Etxea"ra urbidu giñan Tafalla-ko enparantza edo plazan euzko-dantzaka sayo galanta egun ondinor.

Arraisaldeko ordubatean jura bas-karia Samaniego jaunak eman giñan Batzokian! Berrogeitik gora giñan mai luze batean. Goro-gomez jan eta eran egin zala zertekat esan? Umo-re onakin aritu giñala, berdin. Abes-taldi gogotsuak eta izkeltzidi alaitu-ak euki-geniutela ere... zer esanik ez.

Ondoren "Eguneko-Irabaizi" emal-tza egin zan, diru motxoko polita bil-duaz urtero bezala.

Turuetan Olite-ko abertzeaz zintzo ta ezaguna dan Izo jaunak zuzendu zigun berealdiko itzaldi aberko-kan-trantzituba eta gure txalorik berok-nak berarentzat izan ziran.

Gabean Batzoki aundi ta zabala de-na jendez lepezurrerako betetrik zala egundoko antzerki-jai atseñaiki euki genuen. Gure antzerkiari trebak diran Balentzi, Urroz, Samaniego, Jaurri-tza, Irigaitza eta Yoldi-ren artean biziro egoki ta trebeki antzeztuz lenbitz "A mal dar..." eta azkenik "Los separatisistas de Iturrigorribe-rreri".

Eta Batzokia betetzen genuen gu-zion artean gogotsu ta indartsu bu-larreko kementik bizienaz "Euzko-Abendaren-Ereserka abestuaz buka-tu genuen alako "Aberri-Egun" zo-ragarria Tafalla-ko abertzealeak.

JELTZALE

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

### CUARTILLAS DE ARRABAL

## El Gobierno va a formar criterio sobre el Estatuto Vasco

Madrid Después del debate del martes. Un viejo diputado comenta con nosotros.

Habla de jornales "La Pasionaria" pero mire. En un día según esta hoja de gastos de 108 obreros han cobrado por su jornada 1206 pesetas. Los empleados en la remolacha a 11,20; los empleados en limpiar unas acaecias a 3 pesetas; los mecánicos a 16; los de la fragua a 8,70... hablan de jornales de hambre... qué bonita recaudación se podía hacer si se cotizaban económicamente las tarjetas de tribuna para las sesiones, como la del martes.

Asuntos a la Judicatura y constante sonar de timbres para votaciones nominales. Esto fué la sesión de hoy en la Cámara. Con el añadido de ruegos y preguntas.

En un rincón del escritorio de diputados confederacionar detenidos Prieto y Marcelino Domingo.

¿Sobre el Estatuto? Después, Ramos, ministro de Hacienda, tomó del brazo a don Marcelino Domingo y lo acompañó al despacho de ministros.

Y allí nueva conferencia con Casares Quiroga.

Del Estatuto Vasco, muy poco, reserva, mucha reserva y actividad, mucha actividad, por parte de nuestros diputados.

Se nos dice que el Gobierno va a formar criterio definitivo sobre el Estatuto. Ello facilitaría el rumbo que

tome al ser estudiado por los partidos.

Y lo que se pierda ahora en velocidad se verá compensado en la hora de discutirlo en la Cámara.

En el bar del Congreso Lasarte, Jauregui, Picavea y Torre, entretienen las preocupaciones estatutarias con unas naranjadas.

Picavea pide al camarero una copita de cognac "ixistu". No hay. Pero chicote se apresura a presentarle ante los vascos y dar sus excusas. Por el medio más rápido traccá la marca. Los vascos se lo agradecen, y como siempre, el barman extrema su gentileza. Irá más allá. Eleborará su nuevo cocktail que denominará "Ixistu" teniendo como base este cognac.

Y nos reserva las primicias de la publicidad. Gracias, Perico.

El simpático barman del Congreso embarcará en breve para Londres y visitará Berlín. Se nos vá, pero vuelve. Aunque tenemos que resignarnos a no verle este verano por la Perla, nos asegura muy serio, que vuelve total cuñico días en Londres, otros tantos en Berlín... Picaramente nos quiere convencer de que va en viaje de estudios.

Guerra García, de Acción Popular, defiende su voto particular y le interrumpe los diputados consortes Alvarez Resano (Julia) y Muñoz de Zafra.

Tenemos derecho a hablar y a estar aquí—dice uno de ellos.

Y el populista Guerra García repuso:

Verdaderamente. Los únicos que tienen derecho a estar aquí son sus señorías y alluellos dos de allí, dijo señalando a las esculturas de los reyes católicos que ornamentan la fachada presidencial.

El diputado nacionalista De la Torre ha gestionado en esta semana la resolución definitiva de las bases de trabajo de los ayudantes técnicos de Vizcaya. Después de tres años de espera han sido firmadas por el ministro de Trabajo. Falta únicamente la redacción de los oficios de remisión a los Jurados Mixtos.

También se han aprobado las bases de trabajo de los empleados de oficinas de Vizcaya.

En el almuerzo con que los periodistas obsequieron a la mesa del Congreso esta tarde, se habló de muchas cosas.

Parece que las vacaciones parlamentarias no serán hasta fin de Julio, si ello es posible. La Cámara probablemente estará cerrada dos meses, agosto y septiembre. Tiempo que se considera imprescindible para la confección de unos presupuestos, se reconoca la imposibilidad de que el Gobierno pueda dedicarse a esta ardua tarea con la Cámara abierta. Su asistencia a las sesiones y dos Consejos de ministros semanales, impiden otra labor, tan fuerte como la de confeccionar unos nuevos presupuestos de la República.

Comentando el debate del martes decía Martínez Barrio, que presidió el almuerzo:

Podrían ustedes comprobar que la colocación de los grupos en el hemiciclo es acertada. Los "cortafuegos" dieron un gran resultado.

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

El debate de un dictamen sobre el proyecto de ley de nombramiento de funcionarios municipales

## DE LAS REGIONES

### Plante de presos en un reformatorio

**GRAVES SUCESOS EN UN REFORMATARIO**

ALCALÁ DE HENARES.—Hoy se ha tenido conocimiento de algunos sucesos ocurridos ayer tarde y que se producirán esta mañana en la casa de trabajo del antiguo reformatorio de Alcalá donde se hallan refugiados los presos y maleantes.

Por las referencias que hemos podido recoger a pesar de la reserva observada por las autoridades de la prisión parece que lo ocurrido fué lo siguiente. Cuando se hallaban a media día ayer en el comedor los reclusos, un oficial requirió a uno de ellos con el propósito de recluírle en una celda de castigo por una falta que había cometido.



# DEPORTES



## DEPORTE VASCO

### En Euskal-Jai

Ha quedado temporalmente suspendido el anunciado torneo. Los colosos Mondragonés, Chiquito de Mallavia, etc., etc., actuarán en Pamplona

Parece ser que el deporte vasco se encuentra en una fase muy interesante. En los diferentes frontones preparan y llevan a cabo programas muy interesantes.

En Recoletos se está celebrando un muy estupendo campeonato entre los mejores profesionales de remonte y pala.

Urumea alega sus combinaciones intercalando partidos de trió contra pareja.

En este mismo frontón se ha verificado con un gran éxito un torneo manístico amateur titulado Campeonato de Euzkadí y en el cual se han llevado a cabo nuestros jabatos Fagoaga y Antonio Oyazábal.

Y ya que hablamos de pelota a mano aludiremos a la monumental lieña sostenida en el Moderno de San Sebastián entre Mondragonés y Chiquito contra Echave IV y Chiquito de Mallavia.

Ello ocurrió el pasado domingo y fué tan grandioso el espectáculo que toda vía andan los aficionados locos de contento.

En todos los sitios, pues, reina la alegría. Y para que aquí no fuéramos menos importantes que se llevase a efecto otro campeonato entre los mejores tom ponates de nuestro cuadro. Ahora que tenemos que confesar nuestra fraca momento. Han dado tan poco resultado los partidos que, encaminados a la

Una carrera para neófitos organizada por el G. Tubala de Tafalla

El próximo domingo, organizada por el Club Tubala se correrá la interesante prueba ciclista Tafalla, Olite, San Martín de Unx, Tafalla (dos vueltas) con el recorrido total de 54 kilómetros. En esta prueba solo podrán participar los corredores neófitos que no tengan ni hayan tenido licencia de la U. V. E.

Los premios a disfrutar son: Primero, 25 pesetas; segundo, 15 pesetas; tercero, 10 pesetas; cuarto, 5 pesetas.

Premios especiales: Primero de B. H., un tubular. Primero de R. H., una copa; segundo, unas elegantes zapatillas de corredor; tercero, un tubular.

Las inscripciones se reciben en el nuevo Bar de Andion, Plaza de Navarra. El día 19 se cierra el plazo de las inscripciones.

Lista de inscritos: Emilio Yoldi, Julián Marco, Eusebio Elizondo, José Herrera, Jesús Carro, Vicente Zaratégui, Jesús Díez, Manuel Oreja.

Los donativos se admiten en el Bar Andion.

## CICLISMO

### LA VUELTA A CATALUÑA

#### En la etapa de ayverenció el vizcaino Ezquerria

Lérida.—A las ocho se dió la salida a los 55 corredores supervivientes en la Vuelta a Cataluña. No tomó la salida el belga Spiessers. La representación extranjera quedó pues reducida a Bonduel, Van de Vack y De Groens. Los primeros kilómetros de la etapa son cubiertos por el pelotón a un tren flojo. Se registran algunos pinchazos sin consecuencias. En la Colonia de Vals, abandona Molina.

En Castellar comienza a llover estruendoso el pelotón. La carretera se encuentra en mal estado y la lluvia viene a dificultar la marcha. Moh es se adjudica una prima en Pons "sprint".

Los holandeses De Groens rompe la vena y está dispuesto a abandonar pero es convencido para que continúe y reanuda la marcha. Al llegar a Balaguer se anima la carrera y Díaz se adjudica una prima.

En las proximidades de Lérida se resuelve la etapa al "sprint" presentándose los corredores en la Rembla de Aragón a las dos menos cuarto ante un gentío imponente que presencia la llegada.

La etapa ha establecido un compás de espera después de la ruda carrera de ayer. Solo en los últimos kilómetros hubo lucha y no precisamente por la actuación de los "ases". Tanto Cañardo como Bonduel y Jimeno —los mejores de la clasificación general— no mostraron grandes deseos de luchar resistiéndose del esfuerzo de ayer.

Por otra parte el actual "leader" belga Bonduel sin la cooperación de sus compañeros que abandonaron ayer y del holandés Braspenning que le había ayudado últimamente se ha limitado a mantener su posición vigilando los movimientos de Cañardo cuyos compañeros lograron sacudirle de la mala suerte llegando a terminar la etapa sin pinchar.

CLASIFICACION DE LA ETAPA: Ezquerria, cinco horas cuarenta minutos diez segundos. Destriex, ídem. Montes, ídem. Soler, ídem. Eduardo Vila, ídem. Fornier, ídem. Cañardo, con cinco horas cuarenta minutos cuarenta segundos. Canal, ídem. Roberto ídem. Izquierdo, Pagés, Olmo, Botanch, Murcia, Agustín Sancho, Jimeno, Escuret, Tormo, Esbrí, Valero.

Clasificación general: Bonduel, 28-22-23. Jimeno, 28-24-29. Cañardo, 28-24-35. Chafer, 28-32-28. Ezquerria, 28-40-54. Destriex, 28-40-59. Escuret, 28-49-31. Botanch, 28-51-28. Izquierdo, 28-51-51. Olmos, 28-54-9.

Federación navarra de Fútbol

SEÑALAMIENTOS DE PARTIDOS: El próximo domingo en Tudela, tendrá lugar el primer partido correspondiente a la final del campeonato regional de segunda categoría, entre los campeones de los grupos de Pamplona y del de la ribera. Estos puestos son ocupados por el C. D. Iriztzi y D. Tudelano.

El segundo partido se celebrará el día 28 en San Juan, dándose después de celebrado este encuentro el campeón Regional de segunda categoría.

## Ecos del Euzkotarra

Confirmando la noticia que dabamos ayer, para la excursión del próximo domingo ha sido elegido el monte "Urkulo" 1428 metros con ascensión desde Orbaiceta.

La salida de Orbaiceta quedará fijada a la hora conveniente para llegar con tiempo a los festejos vascos que se celebran en Auliz. Los datos que poseemos del mencionado monte, son los que copiamos a continuación:

Desde Orbaiceta se sigue en un principio el itinerario de Orion y se separa a los 25 kilómetros por la izquierda del que se seguía, continuando por la orilla del arroyo Legarza y remontando su curso, se pasa por varios caseríos entre los cuales está el conocido por Amallo.

Continuando por la orilla del río, a los 35 kilómetros se separa por la izquierda un camino que conduce a Burgeta y un kilómetro después se separa, también por la izquierda, otro camino que marcha a las ruinas de la antigua fábrica. A los 55 kilómetros hay a la derecha una fuente y comienza el camino a subir, quedando después a la derecha, una casa llamada de Babil (920 metros).

La rampa se acentúa, marchando entre bosque espeso y se vuelve a encontrar a los 8 kilómetros otra fuente. Poco después se sale del bosque alcanzando una altitud de 1.032 metros y divisando por la derecha Ori. Al llegar a este punto que se encuentra a 9 kilómetros se habrá ganado la divisoria geográfica y se desvía por la derecha de un camino que conduce al collado fronterizo de Orgambide (muga 212).

"Urkulo" se alza al frente pero será necesario faldarlo hacia occidente para hacer más fácil la ascensión. En esta forma se cruzarán dos arroyos que de Euzkotarra bajan y aumentan la rampa del camino se alcanzará la frontera a los 12 kilómetros en la muga 203. Desde este punto "y siguiendo la línea fronteriza hacia la derecha, resulta fácil ganar la cumbre del monte 800 metros después.

En "Urkulo" se encuentran las ruinas de un antiguo reduto de pasadas guerras.

Mañana a la noche quedará cerrada la inscripción, lo que motiva el que insistamos cerca de quienes piensan asistir para que den sus nombres sin más demora.

Suspendida por el mal tiempo la excursión anunciada para el pasado domingo a "Mendaur", esta tendrá lugar en fecha que oportunamente será fijada, ya que este monte se encuentra entre los incluidos en el concurso oficial.

Han sido encargadas a una importante casa especializada, las insignias del Club, habiéndose adoptado el modelo que sirvió para las de la primera época del "Euzkotarra" aunque mejorado en todo lo posible, pudiéndose asegurar serán del agrado de todos nuestros asociados.

## RETOS

El reserva del C. D. Europa reta al Infantil Pamplonés para jugar un partido hoy jueves, en la Vuelta del Castillo, a las tres de la tarde.

El reserva del Europa será el siguiente: Del Río; Manolo, Pepe; Arribas, Julio, Moreno; Gastón, Rafa III, Ardanaz II, Leache y Paco. ¡Aupa chiquillos, a ganar!—El capitán, A. A.

Claros... Ojalá que pudiéramos dar por terminada la temporada futbolística. Así también debiera serlo para el cronista. Pero no. Para nosotros todo el año es carnaval. Y ahora que hemos dado la "patada" al tema de comentar un partido de fútbol, surje otro: "Ficheras".

Ardua labor, la de fisgonear lo que pueda acontecer en Osasuna. Hasta ahora los directivos suelen mostrarse simpáticos, muy simpáticos. De aquí en adelante todo es seriedad y nada quieren con el cronista.

Es más, incluso se muestran españoles. Huyen y esquivan nuestras preguntas. Es que se prepara la "patada" para la próxima temporada. Y bien, que a veces estropeamos el guiso.

De todos los modos siempre se sabe algo. Os acordaréis que el día pasado, os daba la noticia de que Eugenio el jugador del Madrid quería volver a su "txoko" de Tolosa, y que jugaría la temporada próxima por un club de Norte?

Pues bien... Sabemos que Osasuna quiere al "morrisco" de Tolosa y que las negociaciones son "cordialísimas y despidiendo un ligero "clorito" optimista.

Claro, que del dicho al hecho, va un trecho. Y seguramente que ese trecho, puede ser la distancia que separa de hoy a cualquier día de nuestros "asfermines".

Y puestos a hablar... Mejores que "desembuchamos" cada una vez. Los directivos de Osasuna quieren formar un equipo de esos, como dicen las "niñas litrias". ¡Impionente! Y se habla para vestir la roja camiseta a Estomba, Arteché, Izaga y otros.

## =: Rebuscando :=

### ¿Eugenio a Osasuna?—A Palma.—Una nota poco deportiva del público de Las Corts.—Ezponda venció a Azpiroz.

Claro... Ojalá que pudiéramos dar por terminada la temporada futbolística. Así también debiera serlo para el cronista. Pero no. Para nosotros todo el año es carnaval. Y ahora que hemos dado la "patada" al tema de comentar un partido de fútbol, surje otro: "Ficheras".

Ardua labor, la de fisgonear lo que pueda acontecer en Osasuna. Hasta ahora los directivos suelen mostrarse simpáticos, muy simpáticos. De aquí en adelante todo es seriedad y nada quieren con el cronista.

Es más, incluso se muestran españoles. Huyen y esquivan nuestras preguntas. Es que se prepara la "patada" para la próxima temporada. Y bien, que a veces estropeamos el guiso.

De todos los modos siempre se sabe algo. Os acordaréis que el día pasado, os daba la noticia de que Eugenio el jugador del Madrid quería volver a su "txoko" de Tolosa, y que jugaría la temporada próxima por un club de Norte?

Pues bien... Sabemos que Osasuna quiere al "morrisco" de Tolosa y que las negociaciones son "cordialísimas y despidiendo un ligero "clorito" optimista.

Claro, que del dicho al hecho, va un trecho. Y seguramente que ese trecho, puede ser la distancia que separa de hoy a cualquier día de nuestros "asfermines".

Y puestos a hablar... Mejores que "desembuchamos" cada una vez. Los directivos de Osasuna quieren formar un equipo de esos, como dicen las "niñas litrias". ¡Impionente! Y se habla para vestir la roja camiseta a Estomba, Arteché, Izaga y otros.

Lo que no se habla es lo que debería hablarse, de formar un reserva o un once amateur osasunista, a base exclusivamente de jugadores navarros. Ahí está el "caracol". La consecución de un equipo navarro es el punto vital del fútbol navarro y de Osasuna.

Este es un detalle de deportivismo catalán, que desconocíamos. Y cuentan... Algunos que presenciaron el partido Osasuna-Barcelona dicen que el equipo hizo bastante el "indio" en la mayor parte del partido.

Pero el "hincha" fino, ese que nunca quiere dar su mano a tercer, dijo que al arbitro fué el causante del "desastre". Vamos a no creer a ninguno. Paz a los hombres de buena voluntad.

Nosotros sabemos que los rojillos se iban a "partir el pecho". Pero esos dos goles marcados en los primeros minutos del partido... Tuvieron la culpa de que Osasuna no haya llegado a la final. Y que la mayor parte de los aficionados nos hayamos visto obligados a desambalar la maleta.

Otro año será. Ayer... Se jugó en Madrid, en el hermoso frontón de Recoletos, el primer partido eliminatorio del Campeonato individual de remontistas de aquel cuadro.

Los premios ascienden a diez mil pesetas. Jugaron Ezponda y Azpiroz frente a frente. En contra de los competidores de Mme. Thebas, Ezponda venció brillantemente a su contrario, dejándole en 37 tantos para 35.

Una ovación cerrada para el de Villava. Y no va más... Parece que el sol calentaba. En el viejo Ensanche se empezaban a poner tenderetes y "barracas".

Y ante todo, bueno es hacer una observación por si alguien quiere recordarla y corregirla. El año pasado se instalaron algunas casetas con el nombre de Sport Villa Lata. Y eso es mucha lata. Además de que "huele".

En fin, ¿se puede hacer algo por suprimir ese deporte antihigiénico y de mal gusto? Hasta mañana. PEDRO JOSE.

## Anuncios breves

Colocaciones INDUSTRIAL busca socio con 5.000 pesetas para ampliar negocio en marcha. Dirigirse a C. G. administración.

JOVEN de 15 años con conocimiento de contabilidad y mecanografía, desea colocación en oficinas. Informes en esta Administración.

SE NECESITA un representante para esta región con buenas referencias, articulo confecciones para caballero. Escribir Confecciones Mitrací, San Pablo 72, Barcelona.

Pérdidas EN LA CARRETERA de Puento la Reina y Pamplona por Campanas, se perdió el domingo por la mañana de una camioneta una saca de lana vieja de colchón. El que la haya encontrado sírvase entregarla en la trapería, Rochapea 110 y se gratificará.

Compras COMPRO exámenes de carnero. Viuda de J. M. ARGAL.—Pamplona.

COMPRARIA usado y de ocasión verdad bomba e instalación de motobomba para sacar agua de pozo. Informes en la Admon.

Huéspedes JOVEN EMPLEADO desea pensión completa único huésped. Detalles por carta a "Gasbarra" en esta Administración.

Ventas OCASION. Por ausentarse vendo algunos muebles. Recibidor, nuevos, bonitos, buena clase. Navarreira, 19, primer izquiera.

EN EL TROZO más comercial de la calle Mercederes, vendo casa con estupenda bajera (sin que haya necesidad de hacer obra), libre en 125.000 pesetas. Informará la Admon.

CERCA de las Monjas Blancas (carretera de Mutilva), vendo en 15.000 pesetas, magnífico terreno de tres robadas de cabida y todo estupendamente cercado.

Tiene hermosos cobertizos, granja avícola como para 20 gallinas y posee agua de Artea y luz, todo comprendido en el precio dicho. Informar Admon.

AUTO europeo de 6 caballos andando muy bien, vendo o cambio por máquina de escribir o motocicleta. Razon Administración.

RENAULT modelo N. N. de 6 H. P., compraria barato para aprovechar las piezas. Razon la Admon.

COMPRO exámenes de carnero. VIUDA DE J. M. ARGAL.—Pamplona.

MOTORES eléctricos de ocasión de 15, 22, 34, 35 HP. Soliciten datos.—Sal bidegotia.—Eicano, 8.—Bilbao.

**LEGITIMO JEAN PARI**

PAPEL DE HILOURO

GASTON DARGY PARIS JEAN

Gran premio en la exposición de Sevilla



## Información del País

### GUIPUZCOA

#### Medidas para hacer frente a la escasez de pescado. Se pondrán puestos para el despacho a gente que tenga necesidad justificada de él.

San Sebastián. PARA EVITAR LA ESCASEZ DE PESCADO

Dada la escasez de pescado que se nota en los mercados de San Sebastián como consecuencia de la huelga pesquera declarada el día 5 de actual, esta mañana se reunió la comisión especial de Abastos para proceder a la adopción de algunas medidas.

Se acordó que los asilos, hospitales, clínicas y demás centros benéficos envíen con la mayor urgencia a la Comisión de Abastos del Ayuntamiento una relación del pescado que diariamente necesitan para los enfermos acudidos en dichos centros, a fin de procurar por todos los medios que no carezcan de él.

Como el poco pescado que existe se vende a un precio muy subido, la Comisión se reunirá mañana para tratar del suministro de este artículo al público en general.

El Ayuntamiento parece incluso dispuesto a establecer puestos de venta para despachar pescado a las personas que justificasen la necesidad de proveerse de él.

No hay temor al MAREO en los VIAGES tomando ONDOIBIL

AYUNTAMIENTO

Recibió esta mañana a los periodistas el alcalde accidental, señor Chao, el cual dio cuenta del viaje del señor Esteban a Vitoria para asistir a una reunión de alcaldes relacionada con el pago de los gastos ocasionados por el pleito municipalista.

El alcalde accidental dio también cuenta de algunos donativos en metálico y especie que se habían recibido de diversas entidades y particulares con destino a los establecimientos benéficos.

DIPUTACION

Esta mañana salió con dirección a Vitoria el presidente de la Comisión Gestora, señor Liceaga, que había sido convocado a una reunión del Consejo del ferrocarril Vitoria-Mecolalde.

A las once de la mañana se reunió la Junta del Aeropuerto de Irún.

VIZCAYA

#### Inauguración del batzoki de Rigoitia.-Conferencia del señor Landaburu.

Bilbao. INAUGURACION DE UN BATZOKI

La reunión fué presidida por el señor Imaz y asistieron el alcalde accidental de Irún señor Segura; los señores Iracheta, Borda, Larrañaga, autor del proyecto, señor Iribarren; secretario del Ayuntamiento de Irún señor Navas y varios miembros de la Gestora.

Siempre que necesite usted elevar el nivel dinámico de su organismo, tome VINO ONA

Se estudiaron los antecedentes que obran en poder de la Junta en relación con la expropiación de terrenos, acordándose presentar a la sesión plenaria de la Gestora el presupuesto total de la obra, para que dicha Comisión habilite el oportuno crédito en el que aparte que afecta a los gastos que ha de abonar la Diputación.

GOBIERNO CIVIL

Una Comisión de Izquierda Republicana de Elbar visitó al señor Artola para darle cuenta de algunos asuntos de interés para dicha ciudad.

También se entrevistó con el gobernador una comisión del Frente Popular de San Sebastián de la que formaban parte los señores Amilibia y Larrañaga.

Levaban la representación del Frente Popular de Fuenterrabía y el objeto de su visita era el indicar al señor Artola los medios más factibles para conjurar la crisis de trabajo en Fuenterrabía.

Interrogado el gobernador sobre el estado de los conflictos sociales en Guipúzcoa dijo que no podía anticipar nada nuevo, pues las gestiones las llevan directamente la Delegación de Trabajo y los Jueces Mixtos de donde todavía no se le había facilitado informe alguno a la hora en que celebraba una entrevista con los periodistas.

El señor Artola dio cuenta de un comunicado de la Guardia civil, por el que se le daba conocimiento de que en Landarbaso unos jóvenes se dedicaban a la práctica de tiro de pistola, habiendo dado muerte a tres ovejas y a una jallina.

El gobernador tomó buena nota de las manifestaciones de sus visitantes, y dijo que si los tabajeros persistían en su propósito procedería a la imposición de sanciones.

En el Gobierno civil se ha despedido el hasta ahora secretario de dicho centro oficial, don Cipriano Fernández Angulo, que ha sido trasladado a Sevilla.

El señor Fernández Angulo tuvo frases de simpatía y gratitud para el pueblo de Vizcaya y para los periodistas por las atenciones que se han tenido para con él durante el tiempo que ha desempeñado su cargo.

Dijo que donde quiera que esté guardará un grato recuerdo de Vizcaya y se considerará como un vizcaíno más.

EN LA AUDIENCIA

Hoy se ha visto la causa seguida contra Paulino Abguira, acusado de un delito de lesiones por el que el fiscal pedía se le impusiera un año y un día de prisión y una indemnización de 480 pesetas.

Ha sido detenido uno de los pistoleros y el asunto ha pasado al Juzgado correspondiente.

DEPORTE VASCO

En el Moderno jugaron Escudero y Vergara contra Larramendi y San Martín, venciendo los últimos y quedando sus contrarios en 41 para 45.

Salaverria y Azcoitia ganaron en el Urumea a Arbeloa y Aramburu I, a los que dejaron en 44 para 45.

VISTA DE UNA CAUSA

En la Audiencia se ha visto la causa seguida contra cinco fascistas acusado de tenencia ilícita de armas.

Los procesados se llamaban: José Morán, Luis Julián Nieto, José Antonio Girón, Mariano Tovalina y Miguel Revilla.

Todos ellos llegaron a Donostia en el mes de Abril, procedentes de Valladolid ocupando un auto que, al ser registrado por la Policía, se vio contenía ocultas dos pistolas.

El fiscal pedía se les impusiera la pena de dos años, nueve meses y once días por tenencia ilícita de armas y dos meses y un día de arresto y 250 pesetas de multa por uso de nombre supuesto.

Los defensores pidieron la absolución de los procesados.

El Tribunal dictó sentencia condenando a José Morán a cuatro meses de arresto por ser el que escondió las pistolas en el interior del auto.

Los otros cuatro fueron absueltos.

EL NUEVO ENTRENADOR DEL DONOSTIA

El ex jugador del Unión Club de Irún, Gamborena, ha firmado un contrato como entrenador del Donostia para el año próximo.

UN INCENDIO

## Revista de Prensa Vasca

"La Gaceta del Norte" dedica un artículo a la muerte de Chesterton. Después de un ligero esbozo sobre el hombre, habla de su obra. El "humour" de Chesterton —dice—, de la más pura veta británica, no sólo es agudísimo, sino inagotable. El gran escritor no sólo ha sido periodista. Sus facetas son múltiples. Poeta, novelista, ensayista, crítico, dramaturgo, filósofo... da ejemplo de una fertilidad y diversidad casi inconcebibles.

No solo redactaba, de cabo a rabo, el semanario que lleva por título los dos primeros iniciales —G. K.—, sino que aseguraba la colaboración a más de veinte diarios y revistas inglesas y norteamericanas. Lo cual no le impedía viajar de un lado a otro del planeta en peligrosas "tormentas" de conferencias.

Su labor le hace entrar en la Historia por la puerta grande; su vida y su muerte le habrán abierto las puertas de la gloria imperecedera.

A Chesterton, al gigante, le cubre ya la tierra. Quedan su obra, su ejemplo y su espíritu; lo verdaderamente gigantesco de este gran católico, de aquel hereje tocado por la Verdad y caído de bruces en ortodoxia.

"La Constancia", refiriéndose a las recomendaciones de orden por parte de personalidades extremistas, dice: "Son los encumbrados a donde ambicionaban, que gritan en vano: ¡señores, no empujar! Si es que por haber llegado primeros se creen con derecho y fuerzas para detener a los de atrás se equivocan. No se conocen ni a sí mismos. Creíanse dirigentes, cuando no eran más que empujados porque se pusieron delante."

Y en España, conocidos son los esfuerzos inútiles de los que mandan del Frente por estabilizar la noria y mantenerse en el Poder; los despiantes del socialista "Claridad", que empuja, contra "El Socialista" que pide orden; de la C. N. T. y F. A. I. contra la U. G. T.; y de todos contra la vida social y económica de España.

La Voz de Guipúzcoa, refiriéndose al debate sobre el orden público, dice que el discurso de Gil Robles, tendente a sembrar discordias en la mayoría, fué una mezcla anárquica de principios antipublicanos en un crisol de ineficacia. La anarquía aumentó en proporción asombrosa alrededor de la agresión, que no discurso, del señor Calvo Sotelo, a quien Martínez Barrio estuvo a punto de expulsar de la Cámara.

La réplica del presidente del Consejo puso en pie a la mayoría. Otra maniobra deshecha. Otra conjura fracasada.

Y un nuevo triunfo del Gobierno sobre los que pretenden vivir otra vez a costa de sus desaciertos y poner a un bajo nivel borbónico el nombre de España.

"El Pensamiento Navarro" habla también de mismo asunto y dice que después de las intervenciones de Gil Robles y Calvo Sotelo, vino como era de esperar la defensa de la unión sagrada del Frente Popular. Tras de echar la culpa de todo a las derechas, a la reacción, a la burguesía y al capitalismo, no sólo no se votó la proposición de Gil Robles, que era lo que procedía reglamentaria o parlamentariamente, para aprobarla o rechazarla, sino que se votó la confianza al Gobierno otorgándosele por 207 votos de

los 473 que tiene el Parlamento. Esto era sabido. No se había de dar satisfacción ni se había de conocer un sólo yerro y todos habían de coincidir renovando los agravios para terminar concediéndose un voto de confianza después de acordar que no hay motivo de queja ni de alarma y que hay que seguir así, aunque no agrade a las derechas esta política que hasta arranca parabienes y felicitaciones de los actores que se aplauden a sí mismos.

## Especiáculos

### Euskal-Jai

A las tres y media de la tarde. SALA-BENGOECHEA contra EYARALAR-SANTAMARIA

### Teatro GAYARRE

TELEFONO 2228

Jueves, 18 de Junio de 1936

Matinée, a las siete y cuarto. Noche, a las diez y media.

CIFESA presenta la interesante producción musical

### ROSAS DEL SUR

con PAUL HORRIGER y GREIL THEIMER.

### Cine NOVEDADES

TELEFONO 1601

De 6 a 12 de la noche

GRAFICO POPULAR

Sesión continua de 6 a 12 de la noche.

1 COSTAS DE FINGAL.—Sinfonía en color.  
2 NOTICARIO FOX MOVIE-TONE.—Actualidades.  
3 MI AMIGO EL ELEFANTE.—Serie de aventuras.  
4 UNA VISITA A HOLLYWOOD.—Cronica de viaje.  
5 CASTILLOS DE CASTILLA.—Estampas españolas.  
6 PARTIDA DE CAMPO.—Sinfonía tonta en colores de Walt Disney.

### OLIMPIA.-Tel. 2264

Matinée 7:15 Noche 10:30

ESTRENO de la producción CIFESA ATRAPANDOLOS COMO PUEDEN

## Almandoz

EXCURSION ESCOLAR

El pasado día y acompañados de nuestros maestros, nos dirigimos a visitar la fábrica de acarreo de mármoles que poseen en Mugaire los señores de Acha.

Provisos de nuestras correspondientes meriendas salimos a las dos de la tarde. Pronto llegamos a Puente-Marin, Cruceiro de Berroeta, Zozaya, Rota... y pronto divisamos la fábrica. Ya estamos en ella. Unos albañiles le están dando los últimos retoques al edificio. Don Francisco Acha—el dueño—nos recibe cariñosamente y empieza a explicarnos el funcionamiento de todo aquel maremagnum de poleas y serras. Ordena el mecánico que ponga todo aquello en marcha.

El mecánico es un señor tan simpático como azkarro; mueve unas palanquetas y seguidamente empiezan a moverse toda aquella multitud de poleas y un enorme telar con 90 serras empieza a cortar un voluminoso bloque de mármol.

El ruido que todo aquello produce es infernal.

Sobre las serras va cayendo una lluvia turbia—agua mezclada con arena de mar—que es lo que hace que las serras corten el mármol.

Nos dice que tardará en acerrarlo un par de días. Vemos el departamento de las pulidoras que están terminando de instalarlo.

El señor Acha, siempre tan amable, sigue habiéndonos de toda aquella maquinaria y termina obsequiándonos con bombones.

Nos despedimos muy agradecidos y luego merendamos.

Después fuimos a ver la Central de Marin, y su jefe, don José Jiménez, nos enseña las máquinas y hasta sube en su coche una porción de pequeños que se rezagan por el cansancio.

Por último vamos a la Piscifactoría de Mugaire. La Piscifactoría es un lugar hermosísimo; hay muchos estanques con millares de truchas, a las que echamos pedacitos de pan que apenas caen al agua acuden una multitud que los devoran. Alrededor todo jardincitos llenos de flores, pinos y pinabates. Con pena abandonamos todo esto, pues a tarde se eva echando encima.

Empezamos a subir la cuesta de Velate y vamos desandando un poco más despacio los siete kilómetros. Cuando llegamos al pueblo aún se ven por los campos trabajando afanosamente nuestros padres.

Total que hemos pasado una gran tarde.

Les quedamos muy agradecidos a los señores de Acha, a don José Jiménez y a los encargados de la Piscifactoría por las atenciones que nos han prodigado.

ESTEBAN SANZBERRO. Alumno.

Almandoz 16-6-36.

## Anuncios oficiales

OLITE

LANA, PIELES Y SEBOS

La Junta de Abastos admite proposiciones hasta las ONCE horas del día 27 del actual, para lo siguiente:

1. Vender unos 1.300 kilos de lana que posee.

2. Arrendar las pieles y sebo de las reses que se sacrifican por su cuenta hasta el 30 de Abril de 1937, o antes si desapareciera la administración de ese ramo.

3. Vender las pieles existentes almacenadas.

Todo ello con sujeción a los pliegos de condiciones formulados y fianza de 500 pesetas para las pieles.

La Junta se reserva el derecho de aceptar las ofertas más ventajosas o desecharlas todas si no las considera admisibles; debiendo presentarse en pliegos cerrados reintegrados con timbre de Navarra de DOS pesetas. Olite, 12 de Junio de 1936.

El Presidente, Leonardo Jaurrieta.

CIRAUQUI

ARRIENDO DE CARNICERIA

Se anuncia en segunda subasta pública a viva voz, que con la rebaja del 20 % de la postura primitiva asciende a 8.000 pesetas por año, el arriendo de la Carnicería, juntamente con las yerbas de las corralizas denominadas "Dehesa" e "Iguete" por tiempo de CUATRO años, a partir del primero de Julio próximo, la cual tendrá lugar en la Sala Consistorial de esta villa, el día VEINTITRES del actual, a las ONCE de la mañana, bajo las condiciones que obran en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Cirauqui, 16 de Junio de 1936.—El Alcalde, ESTEBAN ESPARZA.

## Banco de España

SUCURSAL DE PAMPLONA

CANJE DE LAS OBLIGACIONES DEL TESORO, VENCIDAS EN 11 DE ABRIL DE 1936

Los tenedores de Obligaciones del Tesoro de la emisión de 12 de Abril de 1934, que vencieron el día 11 de Abril próximo pasado y que, con arreglo a lo dispuesto en el Decreto de 28 de Marzo anterior, se consideran renovadas por 4 años, con el interés de 4 por 100 anual, pueden presentarse desde el día de hoy, en estas oficinas, los títulos que en la actualidad conservan en su poder, para su canje por las nuevas Obligaciones.

## Beasain

Mercado del día 16 de Junio de 1936

Huevos, a 2,80 pesetas docena.  
Queso, a 3,75 pesetas kilo.  
Alubia, a 0,75 pesetas kilo.  
Patata, a 0,40 pesetas idem.  
Berza, a 0,50 pesetas repollo.  
Cebollas, a 1,00 peseta docena.  
Gallinas, a 14,50 pesetas par.  
Pollos, a 10,50 pesetas idem.  
Conejos, a 7,75 pesetas idem.  
Pichones, a 4,75 pesetas idem.  
Carne de ternera, a 3,70 pesetas kilo en canal.  
Carne de vaca, a 3,20 pesetas kilo en canal.  
Cordero, a 2,25 pesetas kilo en vivo.  
Cerdo, a 2,00 pesetas idem.  
Chivo, a 2,40 pesetas idem.  
Guisantes, a 0,70 pesetas kilo.  
Haba fresca, a 0,40 pesetas idem.  
Fresa del país, a 2,00 pesetas idem.  
Cereza del país, a 1,25 pesetas idem.

Pescadería

Merluza, a 5 pesetas kilo.  
Pescadilla, a 4 pesetas idem.  
Pancho, a 3 pesetas idem.  
Gallo, a 3 pesetas idem.  
Sardina, a 0,50 pesetas docena.  
Ordinaria, a 0,75 pesetas idem.  
Chipirones, a 6 pesetas idem.

Reses sacrificadas en el matadero durante la semana

Terneras, 16.  
Cerdos, 44.  
Vacas, 1.  
Cerdos quemados, 1.

En cada factura de estas habrá de ser presentado un solo resguardo o póliza; pero se advierte que, como se trata de una operación forzosa y que no puede ser aplazada por tiempo indefinido, los valores de todos aquellos resguardos o pólizas que no hayan sido presentados directamente por los interesados hasta el 23 del actual, lo serán de oficio por el Banco, con intervención de la Junta Sindical de Corredores de Comercio.

Se advierte además que, durante los breves días que se inviertan en hacer el canje de los títulos, antiguos que se hallen constituidos en depósito o en garantía en esta Caja, por los nuevos, tendrá que quedar suspendida la devolución de aquellos.

Pamplona, 18 de Junio 1936.—El Secretario, Julio de Carlos.

### LARIOS S. A. - Málaga

CONAC, VINOS GENEROSOS

PROPIETARIOS DE LA MARCA

### Jiménez & Larriothé

Representación General para Navarra: ISIDRO ARBAIZA.—Analicar 74 y 22. TELEFONO 1574

### AVICULTORES

Alimentar vuestras aves con huesos molidos y obtendréis sorprendentes resultados. Tenemos un gran surtido de molinos para huesos, calderas para cocer piensos, corta-verduras y corta-raíces especiales para avicultores. Pedid catálogo a

### MATTHS-CRUBER

APARTADO N° 185 - BILBAO

Depositarías para Navarra

### ILUNDAIN y COMPANIA

Teléfono 2347

Avenida CARLOS III, 11 Pamplona

### Carbones

Hollas, antracitas, coque

### LUIS REVISTIDO SAGARDOY

Sarasate 24. Teléfono 4979

Pamplona

### Leña de haya

En el aserradero de Zubiri, situado al pie de la carretera, puede adquirirse leña de haya en trozos manuable que no exceden de un metro de largo, propia para panaderías e industrias, y también cortada expresamente para cocinas económicas y calefacción, puesta sobre camión en Zubiri, a domicilio o sobre vagón Pamplona. Existe balsa para camiones donde se pesa cómodamente la leña con exactitud.

También vendo leña en iguales condiciones sobre vagón Olazagutia. Dirigirse a JUAN ECHAVARRI, sucesor de HIJOS DE VICTORIA ECHAVARRI, CLAZAGUTIA, o a su Administrador en ZUBIRI.

Agente en PAMPLONA: JUAN SAMPFER.—Teléfono 2610.—Parlada.

## ALAVA

#### Las comisiones Gestoras reunidas en Vitoria piden al Gobierno el mantenimiento del Concierto.

Vitoria. POR EL MANTENIMIENTO DEL CONCIERTO

Reunida la representación de las Diputaciones vascas con los alcaldes de las tres capitales a que afecta el Estatuto, examinaron la situación creada ante la posibilidad de que no se acepte el Concierto Económico actualmente en vigor al concederse el Estatuto.

Acordaron por unanimidad dirigirse al presidente de la Comisión parlamentaria pidiéndoles se mantenga la vigencia del Concierto.